

Чернігівщина. Україна. Світ

Літературно-мистецька
Чернігівщина

Качанівка

Національний історико-культурний заповідник «Качанівка» – садиба в селищі Качанівка, донедавна – Ічнянського, нині – Прилуцького району.

Створений 1981 року на основі палацового ансамблю та парку дворянської садиби, заснованої в 1770-х роках, яка на сьогодні є єдиною серед українських садіб, що збереглася в комплексі.

Верхнє плато займає палацовий комплекс будівель, які є пам'ятниками архітектури, нижнє – мальовничий парк з 12 ставками, павільйонами, скульптурами, парковими містками, «грунами», амфітеатром.

Палац – споруда в стилі класицизму. Качанівський парк, площею 560 га, виплеканий трьома поколіннями Тарновських, є одним із найбільших пейзажних парків в Україні та Європі.



Садиба була заснована на місці хутора як одна із резиденцій президента Малоросійської колегії і генерал-губернатора Малоросії графа П. О. Рум'янцева-Задунайського.

У XIX столітті, коли власниками садиби були представники української шляхетської родини Тарновські, Качанівка стала одним з центрів літературно-мистецького життя. Тут бували в гостях у господарів Т. Шевченко, М. Костомаров, М. Максимович, М. Гоголь, М. Глінка, Марко Вовчок, Д. Яворницький, І. Рєпін, М. Ге, М. Щепкін, В. Штернберг. Альбом почесних гостей Качанівки налічує 608 автографів.

Влітку 1838 року в Качанівці плідно працював над опорою «Руслан і Людмила» Михайло Глінка. Також тут в писав пісні, романси.

Тарас Шевченко у травні 1843 року, під час своєї першої подорожі по Україні, їхав з Петербурга прямим призначенням у Качанівку, куди перед тим переслав одну з своїх найкращих картин – «Катерина».

В садибному парку збереглась галавина, де під віковим дубом поет спілкувався з місцевими селянами і кріпосними музиками. Неподалік височіє могила-курган художника Григорія Честахівського, товариша і духівника Т.Шевченка, який передав у Качанівку особисті речі, рукописи, художні твори Кобзаря.

Колекціонуванням Василь Тарновський (молодший) захопився ще в студентські роки. Основу його унікального зібрання складали козацькі реліквії і безцінна шевченкіана. Серед раритетів колекції були шабля Богдана Хмельницького, особисті речі Івана Мазепи, Семена Палія, Павла Полуботка, Кирила Розумовського, козацькі шаблі, клейноди, гетьманські універсалі, портрети багатьох відомих діячів козацького руху.

Це був справжній музей українознавства, заповіданий колекціонером-меценатом Чернігівському губернському земству для створення музеїв експозицій. На основі колекції постав нинішній обласний історичний музей.

Інтерес до колекції 1880 року привів у Качанівку Іллю Рєпіна для продовження роботи над знаменитою картиною «Запорожці пишуть листа турецькому султану». Протягом майже всього літа художник замальовував козацькі реліквії, писав портрети господарів садиби, пейзажі, працював над картиною «Вечорници».

Літературна Прилуччина



Жовте озеро

О жовте озеро у полі...
О сонях гарячий цвіт!
А обіч – наче на припоні –
вітряк занедбаний стойть.

Старі, обдерті в ньюго крила,
уже не круться давно.
у тому році приїздили
його знімати для кіно.

Микола ТУРКІВСЬКИЙ

Турківський Микола Петрович (16.05.1937, с. Линовиця Прилуцький район – 12.12.2017, м. Прилуки). Закінчив Дніпропетровське художнє училище. Працював на Прикарпатті майстром різьби по каменю, по дереву, художником оформленнячом. У 1971 році переїхав з сім'єю в Прилуки і пов'язав трудову діяльність із заводом «Будмаш» (1971–1987). Автор близько 20-ти книжок поезії, в тому числі кількох для дітей. Багато з них ілюстрував як художник.

Лауреат обласної літературної премії ім. М. Коцюбинського.

Гуртом хотіли запустити

(у ньому вітер аж гудів),
та застогнав несамовито

й відразу змовкнув у біді.

Каміння важко скретогнуло,
як хтось зубами од злоби.

З'явилася хмара – мов акула,
і тінь журнула до юрби.

I все кінчилось. А в полі...

у полі соняхи цвітуть.

I жовто-жовто доокола.
I місце, мабуть, крапці тут.

Погляну – наче вороння,
похилий люд на смітниках,

Он хтось найшов щось і підняв,

і слози й радість на очах.

A за плечима – грім війни,

тягар важкого повоєння...

I все-усе – від катані!

Від неї – й чортове щодення.

Хато-хатино! Оде твої очі?
Хтось уже вибив давно.

I мов до тебе вселилися нощі,
кожне – аж чорне – вікно.

Наче наповнена дьогтем ти,
хато,

й люди в тобі не живи...

Дивиша страшно

i якось вирлато –

мов напилася смоли.

Валентина ГРИБЕНКО

Народилася на Полтавщині. Закінчила Гадяцьке культурно-просвітнє училище та Київський університет культури та мистецтв. Авторка п'яти поетичних зіброк для дорослих та двох книжок для дітей. Лауреатка премії імені Любові Забашти та переможниця конкурсу-фестивалю «Поетичний рушник».



Не хвалися, що світло знайшов,
Бо ловець розставляє ще сіті.
Сльози відаю – до підошов,
І нелегко живеться у світі.
І так важко крізь хаці бresti,
Бо чигає то звір, то змюка.
Ta не втратя у собі доброти,
Не топчи, не гаси Божі звуки!
Не гордись, що безцінні скарби:
Мудрість, віра – усе вже у тебе.
Ti живи. Ti живи і люби.
Щастя більшого в світі не треба!

Буває тяжко. Буває лячно.
I аж по вінця самі гіркоти.
Але, о Боже, як же я вядчна,
що можу бачити, що можу йти.
Що можу плакати і не ховатись,

i обпікатися болем чужим.
I що на рани ще дмуха мати.
Й поруч зі мною хтось дорогий.
I е дороги, яруги, стерні.
I є осончені всюди серця.
Є молитви, що нічим не стерти.
I є земля найдорожча оця.
Буває всяко. Бува безкрило.
Але як вранішньо й свіжо бува...
Лише б прощали, лише б любили.
Лише б тулилися – гріли слова.
Незгоди зможемо ми здолати.
A в нас ще силий духу - без меж!
Ти не вмирай, бо справ ще багато.
Ti не здавайся, поки не вмреш!

Що я шукаю в зимовому лісі?
Сонні уривки забутих куплетів?
Срібло космічне, що тут сипле місяць,

може, то крила, потрібні для злетів?
Що я шукаю? Чи шишки соснові,
Пісеньку гнома, загублені ноти?
Може відлуння тривожне любові?
Може, краси чарівну позолоту?
Холодно трохи, і трохи похмуро,
Ta чари лісу тримають за руку.
Як же люблю ці зимові гравюри!
В серці -звучання печальне дудука.
Може, отут заховалося диво,
Святій Миколай десь отут спочиває...
Як же у лісі казково – красиво!
Казку знаходить той, хто шукає.

Ніна ГОРБАНЬ

Народилася 28 листопада 1965 року в селі Воровського (нині Дмитрівка) на Прилуччині. У 1987 році закінчила Ніжинський державний педагогічний університет ім. М. Гоголя і до 2001 року працювала вчителем російської мови і літератури у своїй рідній школі у Дмитрівці. Від 2003 року працює в Прилуцькій міській центральній бібліотеці ім. Любові Забашти. Віршувати почала давно, але ніде не публікувала свої поезії. Інколи свої вірші використовувала при написанні сценаріїв. Уперше публічно виставила свої вірші на власній сторінці соцмережі «Фейсбук». У 2020 році стала лауреатом міської літературного конкурсу «Місто мое», присвяченого 935-річчю Прилук.



Пролівся глід на стомлену траву,
Віддав землі розсипані корали.
Вже чути осені мелодію сумну,
Ta kraze b vi meni

про це мовчали

Якою вітер сонце цілуває.
B повітря чулось: «Ти – моя єдина!»
Але, як завжди, ти лише мовчав.
Спокійно так у тихому безслів'

– На двох і тиша молодо – п'янка.

Цвіте жасмин казково

на подвір'ї...

Під звуки джазу вип'мо вина.

Rідне місто мое!

Принесу я тобі первоцвіти,

Попрошу я хмаринку

Пролітися весняним дощем.

Я замовлю для тебе

Найкращі пташині сойти,

Парасоль з кульбаби

Пошлю із легким вітерцем.

Сивий граде мій мілій!

Я бажаю тобі відпочити.

Берегти твою тиші

Я домовлюсь з нічним ліхтарем.
Знаєш, граде,
Друга можна і тихо любити..

Ми з тобою святково

іще поживем!

В Прилуках сіро.

В парках бродять тіні,

Фонтан видніє, як кубло оман,

В Прилуках сиро.

Сумний пейзаж осінній...

Прилуки заціловує туман.

Зноситься дні, зістарілісь,

Теплом і не побавились.

Не ишли, а перебіжками

Ховались за обніжками

Між квітів і завій.

Згоріли дні, примарілись,

Самотністю покраялись...

Зірвали голос літні громовиці,
Усілась тиша низько на ставках,
У моді колір стиглої пшениці

І запах груш у вив'ялих садках.

Нам затишно іще



Дмитро КУРОВСЬКИЙ

Дмитро Мусійович Куроцький (04.10.1922, с. Мала Загорівка Борзнянського району – 16.08.1988, Чернігів, похований у рідному селі) – відомий український поет, учасник Другої світової війни. Закінчив 1949 Ніжинський педагогічний інститут імені Миколи Гоголя. Працював учителем. Основні мотиви збірок «У домі рідні» (1959), «Миропілля» (1966), «Хвала долі» (1982) – події війни, заклик до самоусвідомлення і національної гордості українців. Також вийшли дитячі книжки віршів «Андрійко і чечітка», «Польова сторожка», «Музичний зоопарк», «Срібний дощ», «Гриць та деркачик».

Посмертно вийшли книжки вибраних поезій «Прийду таким, як є...» (1996) та солдатський роман «Недосвіт» (2003) – про закінчення війни з Німеччиною у Другій світовій та перші повоєнні місяці. Роман підготувала з літературного архіву автора й видала його донька Лариса Куроцька.

Хвала долі

Ще не проснувшись гай і поле,
Дороги в соннім забутті –
А ми з тобою, ненько-доле,
Вже даленімо в пути.
Ідемо в осінній позолоті.
Чи гусне мла, чи віє звір, –
Не боймось. Так за півостні
Зайшли вже літ – високих гір.
Іще тоді, як драну й грубу
Дали шинельку йти у бій,
Мене не гладила по чубу
Ця ж сама доля – дяка їй!
А провела по грані згину,
Ще й не за руку – гнала в спину
І озирнувшись не дала.
За добрий гарп, за стежку ранню
Не бути в серці наріканню –
За те лише доленці хвала!

* * *

Не можна старості радіти,
Не можна весело золіті.

Хоч перед нами наші діти, –
А жаль своїх дитячих літ.
Минулі рікі не молочні
Нам наливали, та за ним
Душа зблілася... Но молодші
Були тоді – хоч днем одним!
Ах, болів цих не заколиши
Ні хліб м'який, ні тепла піч.
Весни й світанку тим жальніше,
Чим глибша осінь, ближча ніч.
По частю й горю люди браття.
Їх породило чи зріднить
Погасле юності багаття,
Обита молодості цвіть.

Кашкет

Лежить і досі на полиці
Авіаційний мій кашкет.
За стільки років – запилився,
Ще й скособочів, не секрет.
Не мав я потягу до близку
Тілесних воїнських прикрас
І як прийшов додому з війська,

То не надів кашкета й раз.
Ta він лежить і в серці сітку
З безмежних спогадів снє –
Про те, прострелене з зенітки,
Парубкуваннямоє.

Сонет про найстрашніше

Пименові Панченку -
білоруському братові

Як мій народ від мови одречеться,
To я за те є від нього відречусь.
Піду в пустелю – більше не вернусь,
Нехай душа від сорому спечеться.
Хай мій народ по пеклу сам товчеться,
A я втечу, гріха не наберусь.
Я сам в собі створю Вкраїну-Русь,
Що буде знать, де честь, а де безчестя.
Я сам собі збудую честі храм
I буду в нім не за народ молитися,
A за ганьбу його і вічний страм.
Я намолю на мій народ огонь,
Проказу й мор – i буду веселитися,
Ще й танцювати на язвах на його!

Володимир САПОН

Публікація з краєзнавчої книжки «Меди і полини історії» – відомого чернігівського письменника, журналіста, краєзнавця Володимира Миколайовича Сапона (20.07.1951 – 02.10.2017).

Готель для класиків

1820-го, коли іхав до Катеринослава, і у серпні 1824 року, коли повертається з Одеси на Псковщину, у батьків маєток Михайлівське. Про цю зупинку, а стала вона 4 серпня, залишив спогади поет Андрій Подолинський, на той час випускник Благородного пансіону при Петербурзькому університеті, котрий іхав до своїх батьків у Київ. Із Пушкіним Подолинським був знайомий, та все ж зустріч у Чернігівському готелі була дещо несподіваною: «Вранці, увійшовши до зали, я побачив у сусідній буфетній кімнаті молодого чоловіка, який ішов мимо привалка і якого за місцем проходження та за одягом сприйняв за лакея». Пушкін розповів тоді Подолинському про своє скрутне становище (іхав він тоді на заслання), про маршрут поїздки, попрохав передати у Київ записку для генерала Миколи Раєвського.

Додамо, що трактир мав юридичні номери. Майже упродовж цілого позамінного століття це був єдиний у місті готель.

Нині важко встановити, хто дав цьому закладу таку гучну назву, певно, не по-звалену історичної традиції. У добу середньовіччя руські купці найчастіше їздили торгувати до Царграда – візантійської, а згодом турецької столиці, що стала називатися Стамбулом. Одне слово, «Царград» – місце зупинки купців. Можливо, така асоціація спала на думку підприємливим селянам-кріпакам Сидору Сорокіну та Олексію Сидорову з далекої Ярославської губернії, відпущених своїм поміщиком на вільні хліби. Прибилися вони до Чернігова і стали торгувати квасом по вулиці Шосейній, де й виник згодом у одно-поверховому будинку трактир з номерами. Поселялися тут, як і у зайджих дворах, найчастіше купці, які привозили свій крам на чернігівські ярмарки.

Втім, знаходили у трактирі прихисток і офіцери, і відряджені цивільні службовці, і просто мандрувники. Траплялися серед цього заїджного люду і постаті, імена яких, якщо не за їхнього життя, то вже потім стали відомими.

Як, наприклад, Олександр Пушкін. Зупинявся він у «Царграді» двічі – у травні

наук, уперше вишуваючи до Петербурга – у пошуках долі, своєї майбутньої слави. Про перебування у «Царграді» він потім написав у листі до матері.

Тарас Шевченко приїхав наприкінці лютого 1846-го до Чернігова з Ніжина, де, до речі, мешкав у готелі з віселою назвою «Не минай», разом з поетом Олександром Афанасьевим Чужбинським. Поселилися у «Царграді». Виконуючи завдання Археографічної комісії, Тарас Григорович знайомився з історичними та архітектурними пам'ятками міста, зробив ряд замальовок чернігівських старожитностей. А вечорами обідав поети здійснювали візити, присвячували місцевим дамам допотні віршовані рядки. Чимало іх, певно, написано було і у стінах «Царграда». Шевченко також намалював тут портрет Афанасєєва-Чужбинського та записав до його альбома свій вірш «Не женися на багатій». А ще уподобали вони у готелі чаювати, щоразу замовляючи самовар, що потім обійшлося Тарасу в чималеньку суму.

У жовтні 1884-го Чернігів відвідав, після гостин у художника Миколи Ге на Борзнянщині, на той час вже відомий письменник, граф Лев Толстой. Зупинявся теж у «Царграді». (На жаль, переглядаючи тогоджасні номери «Чернигівських губернських ведомостей», не знайшов ні згадки про це перебування – місцеві журналісти тоді не брали інтерв'ю у приїджих знаменитостей, а відтак відвідини міста автомобілем «Війни і миру» залишилися для жителів губернії непоміченими).

Влітку 1891-го мешканцем «Царграда» був молодий Максим Горський, який тільки-ні ставав на письменницьку стежку. Через дев'ять років у листі до Ан-

тона Чехова, під враженням від перебування у древньому місті, він написав: «...не давно чути-чуть не переїхал на жительство в Чернігов».

На час проживання у «Царграді» Толстого і Горського готель уже мав два поверхі – з номерами нагорі і харчевнею внизу. Тодішнім власником його був якийсь Візенталь.

На початку минулого століття готель перейшов, мабуть, у власність купця Лагутіна, котрий відкрив при ньому продуктовий магазин. Тоді в Чернігові вже з'явилися й інші готелі, значно комфортніші, – «Олександровський», «Бадаєва». Відтак аж до Другої світової війни приміщення колишнього «Царграда» займав гастроном міського ринку. На його стіні перед війною встановили меморіальну дошку.

У перші дні бомбардування міста німецькими літаками приміщення було зруйновано. Про руїни готелю згадує у книзі «Люди, годи, життя» російський письменник Ілля Еренбург: «В Чернігове було тихо... Разрушенний дом, осталася тільки меморіальна дошка: здесь помещалася гостинница, где останавливается Пушкин, жил Шевченко. Я думал о красоте старых церквей, о мире. Вдруг начали бомбить. Убили девочку...»

Нині на місці чернігівського «Царграду» – магазин «Янтар», поблизу якого меморіальний знак нагадує нашим сучасникам: тут колись стояв історичний готель. Готель, який годился б назвати готелем для класиків. А через вулицю інший пам'ятний знак, що увічнює пам'ять про єдного класика – Леоніда Глібова: він жив по сусіству з «Царградом» із 1867 по 1893 рік.

Проходячи мимо, спробуйте відчути високу духовну енергетику цього клаптика землі давнього Чернігова.

Літературна Прилуччина

Микола ТКАЧЕНКО



Ткаченко (Чорновус) Микола Никифорович народився (12.02.1948 р.) і виріс на Полтавщині – в селі Павлівщина Гребінківського району. Після служби в армії здобув фах журналіста в Київському державному університеті ім. Т. Шевченка.

З дипломом, дружиною-однокурсницею і маленькою донечкою Микола Ткаченко в 1976 році приїхав до Прилук. Тут і трудився чверть віку у міськрайонній газеті «Правда Прилуччина» – від кореспондента до редактора. Друкував поезію в місцевій, обласній, республіканській пресі. Видав тпоетичні збірки «Спілих вишені тепло» (1995 р.), «В обіймах саду» (1999 р.), «На межі протиріч» (2001 р.).

2002 р. Миколу Ткаченка прийнято до Національної спілки письменників України. Членами цієї творчої спілки є також: його дружина Ніна Ткаченко та молодша донька Олеся Білоцвіт.

11 вересня 2006 року після тяжкої хвороби обірвалася земна дорога поета.

Остання збірка Миколи Ткаченка (Чорновуса) «Благослови моє ім'я» вийшла вже по його смерті. (2008 р.). У 2011 році вийшла книга-спомин про нього «З вереснем віч-на-віч».

Коли замерзли руки – відігрієш,
Коли замерзли вуха – відітреш.
Що з совістю замерзло подієш?
Її в долоні теплі не візьмеш.
Розбити можна, скажеш, об зневіру,
віддати під суд – і весь до крапки глас.
Ta de для совіті таку узяти міру,
Щоб перемірять кожного із нас!?

НА БАШТАНІ
Достигають роси на світанку,
з кавунами днін облялисі.
Десь між ними дід згубив берданку,
а йому без неї – хоч втолись.

23.02.1996 р.

Не вкрадь,
не вдар,
не обезсудь.
Запам'ятай:
є честь,
є суд!

Не гнись,
не кланяйся,
не гордись.
Не кулі –
зради
стережись!

12.02.1996 р.

Дивлюсь на тебе та дивуюсь –
на хвилях докорів хвилююсь.
Мовчу про сніг, про листопад,
про біль, що нищить без блокад,
про білу темінь, про село,
яке учора ще жило...

Нам не уникнути узбіч,
ти сядеш в поїзд протиріч.
Куди поїдеш – я не знаю:
очима потяг обіймаю.
..Схолоне тиша, згіркне день –
і влучить в совіті мішень

12.02.2004 р.

Світлана КОРОБОВА

Народилася у м. Прилуки. Закінчила Ніжинський державний педагогічний інститут ім. М. Гоголя. Працювала вчителькою російської і зарубіжної літератури у гімназії №1 м. Прилуки. Друкувалася у колективних збірках:

«Скіфія 2016», «Осенні стихи», «Стихотворний светоч», а також альманасі «Мандрівні вірші», який видано обласною бібліотекою ім. В. Короленка.

Перша збірка вийшла друком у 2009 році.

Авторка видала 15 поетичних збірок, з них 5 – для дітей.

ЩЕДРИЙ ВЕЧІР
Сине небо втопило і місяць, і зорі,
Впала темною ковдрою тінь на поріг,
І сніжинки летять, такі ніжні й прозорі,
І спадають мереживом чистим до ніг.

Щедрий вечір змішав

Комуністичний режим проти культури

У Галузевому державному архіві СБУ є кримінальні справи на засуджених письменників і оперативно-розшукові на тих митців, що пішли на співпрацю з режимом. Ці документи чудово показують, як спецслужби контролювали життя митців.

Спільною рисою всіх тоталітарних режимів є бажання цілковито контролювати суспільні процеси. Воно поширяється на політичну сферу, виливаючись в однопартійну систему та існування політичної поліції. На соціально-побутову, проявляючись у різних припинках та інструкціях, які грубо втрукалися у приватне життя громадян, регламентуючи його.

Звичайно, контроль повинен був поширюватися і на культуру, чи не найбільш небезпечну для режиму сферу, бо вона за визначенням передбачає свободу самовираження і не підлягає жорсткому контролю.

Натомість для ідеологів і практиків тоталітаризму культура повинна була залишатися інструментом пропаганди та впливу на населення. Така «культура» – своєрідний пряник, який поруч із батогом (репресіями) мав утихомирювати суспільне незадоволення, що періодично з'являлося.

З цього погляду ставлення комуністичних режимів до культури та її діячів, попри певні національні особливості, було в цілому однаковим на всьому терені, охопленому радянським впливом після Другої світової війни.

Найбільшою особливістю протистояння режиму проти культури в Україні була його тривалість (понад сімдесят років) і завзятість (десятки, а то й сотні тисяч знищених фізично діячів культури, і нечисленна кількість покалічених духовно).

Україна стала тим експериментальним майданчиком, на якому комуністичний режим набував досвіду приборкання і знищення культури.

Протистояння тут почалося задовго до завершення Другої світової війни, відразу після ліквідації УНР 1921 року. Саме кінець 1920-х – 1930-ті роки минуло-го століття стали часом найбільш кривавих жнів у ліквідації української культури.

Спочатку цензура і утиски творчості, згодом – залякування митців, їх духовне ламання, а відтак і брутальне фізичне знищенння через табори та страти. Методологію, апробовану в Україні у 20 – 30-ті роки, після 1945 року використовували для встановлення тоталітарних режимів у Польщі, Німеччині, Угорщині та інших країнах комуністичного блоку.

УРСР як дуже своєрідне, квазідержавне утворення стало результатом своєрідного компромісу двох сил, що активно боролися між собою у 1917 – 1921 роках – українського національного руху та російського більшовизму. Перший з них зазнав мілітарної і політичної поразки у протистоянні – українську державність у формі УНР було ліквідовано. Та все ж не можна було говорити про цілковиту перемогу більшовизму в Україні.

Для утримання своїх позицій на цих теренах більшовики, які зустріли шалений опір населення, змущені були піти на поступ-

ки, одна з яких – створення хоч комуністичної, та все ж – бодай за форму – національної республіки. Велика частина поступок стосувалася культурної сфери, які в сукупності вилилися в так званий процес українізації. Проводячи його, радянська влада ставила собі за мету здобути симпатії місцевого населення, яке вперше після сотень років колоніального минулого отримало можливості розвитку власної мови, літератури, театру, образотворчого мистецтва.

Несподівано для комуністів цей процес спричинив справжній культурний вибух серед українців, який проявився в появлі цілої плеяди письменників та поетів, художників та діячів театрального мистецтва. Представники української культури того часу зуміли творчо поєднати національні мотиви з передовими культурними тенденціями Європи. Серед них, до прикладу, засновник новітньої школи українського живопису Михайло Бойчук, новатор театрального мистецтва і засновник філософського театру «Березіль» Лесь Курбас, Микола Зеров, Валер'ян Підмогильний, Юрій Кілен і десятки інших письменників та поетів з різних літературних об'єднань, що творили новітню українську літературу і вписували її до загальноєвропейського культурного процесу.

На думку багатьох дослідників, українська культура за одне десятиліття – з 1921 до 1931 року – спромоглася не лише надолгожити спричинене кількасотлітнім колоніальним становищем відстання, а й витворити найкращі зразки світового рівня.

Культурний спалах 1920-х років став своєрідним реваншем українського національного руху, який, зазнавши поразки в політичній та військовій площині, почав активно перемагати режим у культурній. При цьому культурницькі погляди окремих діячів того часу почали набувати політичних рис. Одним із ключових у тодішньому українському культурному дискурсі стало сформульоване українським письменником Миколою Хвильовим гасло «Геть від Москви!».

Тому більшовики завдали удару відповідь, практично знишивши феномен української культури 1920-х років, зокрема через фізичну ліквідацію його творців. Тільки у 1934 році репресії залишили 97 із 193 членів Спілки письменників України – це в час, коли до піку терору ще було далеко.

Своєрідним фокусом трагедії української культури цього періоду стало 3 листопада 1937 року, коли до двадцятої річниці Жовтневої революції за вироками по-засудових органів були розстріляні Лесь Курбас, Микола Куліш, Матвій Яворський, Володимир Чеховський, Валер'ян Підмогильний, Валер'ян Поліщук, Григорій Епік, Мирослав Ірчан, Марко Вороний, Михайло Яловий та інші.

Загалом в один день було страчено понад 100 представників української інтелігенції. Знищенню не обмежилося цим днем і тривало після нього.

Окремі діячі культури, такі як поети Павло Тичина, Максим Рильський, Микола Бажан та інші, пішли на компроміс із владою. Їм було збережено життя, проте по-збавленою свободи творчості й ви-

користано у ролі трубадурів режиму.

Попри їхні постійні запевнення у своїй лояльності, радянська влада ніколи не довіряла їм, залишаючи під постійним пильним наглядом спецслужб. Практично на кожного з них спецслужби завели спеціальні справи, в яких накопичувалися компрометуючі матеріали.

Ці матеріали згодом служили інструментом впливу на того чи іншого митця, а часом (як це сталося, наприклад, із відомим українським гумористом Остапом Вишневим) підставою для репресії через втрату лояльності до режиму.

Всеєвітно відомий юрист, автор терміна «геноцид» Рафаель Лемкін ліквідацію творчої еліти України в 1920 – 1930-х роках вважав елементом ширшої політики винищенння, а саме радянським геноцидом українців. «Перший удар», – пише він у статті про цей період, – спрямований на інтелігенцію – мозок нації, щоб паралізувати решту організму».

Іншими кроками геноциду стали ліквідація національної церкви та масове винищенння голodom 1932 – 1933 років основних носіїв українського національної ідентичності – селян. Таким чином, зламана духовно і фізично Україна мала стати інтегральною частиною радянської імперії.

У 1939 році Радянський Союз поширив свої володіння, зокрема за рахунок приєднання західноукраїнських земель, що до того належали Польщі. Протягом двох років (1939 – 1941) Західна Україна пройшла прившвидшений курс встановлення комуністичного режиму із притаманним йому репресіями проти політичних та громадських діячів і людей мистецтва.

Жорстока окупаційна політика СРСР урешті призвела до спалаху масового збройного повстання місцевого населення, яке тривало до середини 1950-х років. Боротьба Української повстанської армії більше проявилася у народній культурі (сотнях народних пісень, відомих до сьогодні), аніж у професійній.

Проте й серед її учасників були люди, що писали прозові та поетичні твори, підпілля навіть видавало їх окремими збірками. Та все ж цей період був передусім часом збройної боротьби, а, як відомо, коли звучать гармати, музи мовчать.

Після розгрому збройного підпілля головною силою спротиву тоталітарного режиму у 1960 – 1980-ті роки знову стає творча еліта. Масові повстання політичних в'язнів у концтаборах ГУЛАГу в 1953 – 1954 роках, революція у Будапешті 1956 року, заворушення у Польщі змусили радянський режим піти на лібералізацію і послабити тиск. Завдяки цьому українська культура знову почала відроджуватися і швидко виходити поза рамки, визначені режимом під назвою «соцреалізм».

Черговий культурний спалах вилився в явище шістдесятництва (особливо яскраве в літературі, образотворчому мистецтві, кіно), яке теж дуже швидко почало зазнавати на собі репресії з боку влади і змушене було перейти по суті в підпілля, видаючи власні твори у так званому самвидаві.

У такий спосіб режим штовхав багатьох митців, що не ставили собі за мету жодних політичних цілей, до політичної опозиції, перетворював їх на активних діячів дисидентського руху.

І хоч у цілому розмах репресій 1960 – 1980-х років не набув масштабів 1920 – 1930-х років, українська культура зазнала дуже серйозного удара. Репресії проти окремих її діячів не обмежилися утисками у творчій сфері (цензурування, заборона друку), а вилилися в серйозний психологочний пресинг, гоніння через офіційну пресу як зрадників. Їх оголошували психічно хворими і за-проторювали до спеціальних психіатричних закладів, до тюрем та таборів, навіть ліквідували фізично. При цьому, на відміну від репресій 1930-х, мова йшла не про смертні вироки, оголошенні режимом, а про «тихі» фізичне усунення неугодних. Так, після кількаразового жорсткого побиття невідомими у 1963 році помер поет Василь Симоненко, 1970 року за досі не з'ясованих обставин убита художниця Алла Горська, 1979 року знайдено повішеним композитора Володимира Івасюка.

Показовою для цього покоління є доля відомого українського поета та дисидента Василя Стуса. Утисків від комуністичної влади він зазнав уже 1965 року, коли всією Україною прокотилася перша хвиля репресій проти «шістдесятників», спричинена, зокрема, новим курсом влади під керівництвом Леоніда Брежнєва, яка пішла на згортання хрущовської лібералізації.

Заборона на публікацію творів не зупинила Василя Стуса, він і далі писав, а вірші з'являлися друком у самвидаві чи за кордоном. Тому 1972 року стався перший арешт, вирок – 5 років позбавлення волі й 3 роки заслання.

Стус повернувся до Києва у 1979-му, проте на волі перебував недовго. У травні 1980-го був знову заарештований, визнаний особливо небезпечним рецидивістом і у вересні засуджений на 10 років примусових робіт і 5 років заслання. Перебуваючи у таборах, кількаразово намагався передати на волю власні вірші, за що піддавався суворим покаранням, збірку з близько 300 його віршів знищено табірними наглядачами.

28 серпня 1985 р. відправлений у карцер Василь Стус оголосив безстрокове сухе голодування.

Помер він за досі не з'ясованих досить обставин у ніч з 3 на 4 вересня 1985 року. У той час новий радянський керівник Михайло Горбачов на весь світ розповідав про «перестройку» і «гласькість» у СРСР.

Роки тюрем і таборів не зломили багатьох дисидентів, які, вийшовши на волю, активно долучились до національно-демократичного руху, що наростав в Україні з кінця 1980-х років. З одного боку, він був продовженням передніх етапів українського національного руху, з іншого – відлунням загального національно-демократичного руху, що охопив країни Центральної і Східної Європи наприкінці 1980-х років.

Оксамитові революції 1989 – 1990 років завдали непоправних ударів комуністичним режимам у своїх країнах і в загальному світовому масштабі. Урешті під їх ударами розвалився СРСР, кому-

ністи втратили владу в інших країнах. Остаточною крапкою у цих процесах, яка засвідчила незворотність падіння тоталітаризму в Центральній і Східній Європі, стало проголошення незалежності України в серпні 1991 року.

Більшість із того, про що йшлося, тривалий час було відомим в Україні та за кордоном виключно завдяки спогадам учасників подій, тих небагатьох, яким вдалося вирватися за межі, підконтрольні режиму. Тим часом у самій Україні інформація про це ретельно приховувалася в архівах спецслужб, що боролися з діячами культури. Але вони не лише приховувалися в архівосховищах від стороннього ока, а й періодично винищувалися.

Прихід до влади Хрущова означав не тільки певну лібералізацію режиму, а й спроби цілковитого знищенні слідів його злочинів. У 1954 році відбулося серйозне знищенння архівів з метою знищенні документів, які могли пролити світло на злочини режиму. Те саме повторилося 1990 року, коли керівництво КДБ дало наказ про знищенні цілих масивів документів, зокрема матеріалів 5-го Управління КДБ УРСР, яке мало за завданням боротьбу з інакодумцями.

Серед знищеної – надзвичайно цікаві для літературознавців матеріали рецензування художніх творів, які могли б виявити сліди стороннього втручання в авторські оригінали, механіку спотворення першоджерел.

Комуністичний режим проти культури

Попри здобуття Україною незалежності, реабілітацію більшості засуджених радянською владою діячів культури і навіть звелічення окремих із них до рангу національних героїв, документи, які розповідають про боротьбу проти них, залишилися таємними. Це було зумовлено насамперед політичними причинами, адже в Україні подій 1989 – 1991 років, попри їх революційний характер, все ж не увінчалися чітким відмежуванням від радянської спадщини. Ба більше, тут відбулося плавне перетікання колишньої комуністичної еліти у керівництво нової держави. І очевидно, що ця нова/стара політична еліта не була готова говорити ані про переоцінювання минулого, ані тим паче про люстрацію.

Значно інтенсифікувалася еволюція поглядів на українське минуле після 2004 року – очевидно, завдяки істотним політичним змінам на політичному олімпі. До влади прийшли люди вже молодшого покоління, менше прив'язані до радянського минулого, здатні об'єктивніше його оцінити. І найголовніше – вони прийшли до влади в результаті протесту проти «кучмізму», який не приховував своєї прив'язаності до радянського минулого. Тобто біля владного керма опинилися ті, хто мав можливість на особистому рівні по-новому подивитися на історію і розумів необхідність цього в суспільних масштабах. Протягом 2008 – перших місяців 2010 в Україні вперше започатковано системну роботу з розсекреченню раніше таємних документів.

Це вивело дискусії довкола тих чи тих питань українського минулого на якісно новий рівень. І разом з тим неабияк роздратувало Росію, керівництво якої неодноразово видавало офіційні обурливі заяви з приводу процесів в Україні. Адже розсекречені документи викривали страшні злочини тоталітарного режиму, реабілітацією якого активно займається сучасна російська влада.

Публікація документів в Інтернеті, окремих збірниках, створення мережі електронних архівів зробили доступними цілі пласти досі невідомої історії, зокрема історії протистояння режиму проти культури. Вперше було опубліковано оперативно-розшукувову справу на Миколу Хвильового, одну з ключових фігур української культури 20 – 30-х років минулого століття, що показує, яким чином спостерігали за відомим українським письменником, як втруталися в його життя та ламали його долю.

Готовалися до друку аналогічна чотиритомна справа про всесвітньо відомого режисера Олександра Довженка, збірник документів із уже загадуваної справи «Блок». Документи з архіву спецслужби стали основою цілого ряду документальних фільмів.

Розсекреченні документи використовувалися не лише фаховими істориками та журналістами, вони стали джерелом для натхнення сучасних пись-

менників. Василь Шкляр написав роман «Чорний ворон». На такі документи спирається і один з кращих українських романів сучасності – книга Оксани Забужко «Музей покинутих секретів», центральна сюжетна лінія якого розповідає про архіви та секретні документи КДБ.

Зміна політичної ситуації в Україні після президентських виборів 2010 року зупинила всю роботу. Гуманітарна політика нової влади в цілому відзначилася різким поворотом до радянських зразків. Вона стала радянською як за змістом (реабілітація всього радянського, включно зі спробами виправдання політики Сталіна), так і за формою (є результатом не суспільних дискусій чи обговорень, а вказівок і розпоряджень можновладців). Очевидно, це не могло не позначитися і на роботі з архівами, адже подальше їх відкриття означало подальше засудження радянського минулого.

Новий керівник Служби безпеки Валерій Хорошковський у день свого призначення заявив про припинення роботи із розсекречення та оприлюдненням документів, аргументуючи це тим, що «вся правда, яку треба було, вже оприлюднена».

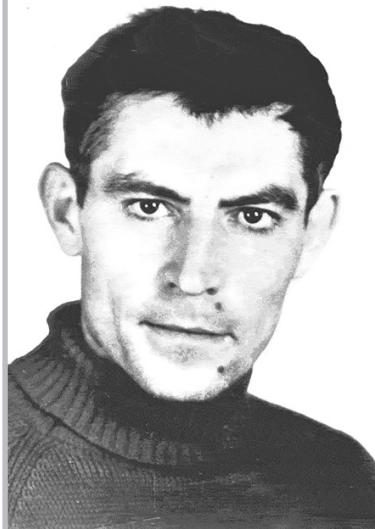
Почалося системне згортання роботи з архівами, яке викликало засудження в цілого ряду українських та закордонних громадських організацій. Скорочення доступу до інформації про тоталітарне минуле не лише призупиняє вкрай важливий процес його вивчення та осудження, а й створює можливості для його реабілітації, чи навіть більше, можливості для використання його методів і технологій у сьогодення.

Як засвідчили наступні дії СБУ та нового керівництва держави, закриття архівів стало лише початком ширшого наступу на права і свободи громадян. Уперше за останні п'ять років журналісти заговорили про цензуру та утиスキ свободи слова, громадяни почали виходити на вулиці, захищаючи своє право на мирні зібрання.

Очевидно, як із загальними демократичними правами, так і конкретно із доступом до архівів надто рано підсумовувати результати нової політики. В Україні триває протистояння новосформованого громадянського суспільства із владою, що орієнтується на ганебні зразки тоталітарного минулого.

Якщо влада, використовуючи методологію часів КДБ і активно відроджуючи минуле у сьогодення, лише заганяє себе у глухий кут, то активні громадяни, навпаки, у минулому черпають натхнення для своєї активності. Адже наші попередники, зокрема діячі культури радянського періоду, протистояли значно страшнішій системі. І культура врешті перемогла режим.

Володимир В'ЯТРОВИЧ,
історик, директор Галузевого
державного архіву Служби
безпеки України (2008 – 2010)
«Українська правда»,
«Історична правда»,
26.10.2010



Потужні цитати незламного Василя Стуса

У ніч із 3 на 4 вересня 1985 року у таборі ВС-389/36-1 у Кучино Пермської області Росії обірвалося життя українського поета, перекладача, прозаїка, літературознавця та правозахисника Василя Стуса. Сюди за рішенням радянського суду його заслали через проукраїнські погляди, яких він не зрикся.

Відбувши свій перший термін, Василь Стус повернувся додому восени 1979 року, утім, у травні 1980-го він знову був заарештований та отримав згодом

10 років примусових робіт і 5 років заслання.

У таборі ВС-389/36-1 в Кучино, куди Стуса відправили відбувати чергове покарання, йому заборонили бачитися з родиною. Їхнє останнє побачення відбулося навесні 1981 року.

Протягом свого заслання репресований поет кілька разів оголосував голодування, його кидали до камери-одиночки та карцеру.

Вшановуючи пам'ять Василя Стуса, пропонуємо цитати людини з гіперчутливістю до несправедливості. В багатьох випадках – це звернення до сина.

од часу – і немудро, і негідно, може. Але – і не пливи за течією. Будь собою – тобто, виробивши тверді ориєнтири, що таке добро і що зло, виростай у їхньому магнітному полі, аби по ньому все в тобі скристалізувалося (так Вернадський писав, згадуючи геологічні структури). Ідеал є один – добра і справедливості, чесності і любові. Іншого, мабуть, нема. Ще додам – ідеал Краси.

Ти ждеш іще народження для себе, а смерть ввійшла у тебе вже давно.

Завжди любити, щоб завжди помилятися. Але – завжди любити. І відтак існувати, а існувати – це помилятися.

Обачні! Золота середина – найнебезпечніша. Ви ж бо подвійні вороги!

Насамперед, сину, я хочу, щоб Ти мав свій характер, а не був розмазнею, манною кашею для беззубих. Виробляй його постійно, не поступайся своєю волею перед обставинами. Бо Ти – це, насамперед, добродій. Якби було краще жити, я б віршів не писав, а – робив би коло землі.

Ще

зневажаю політиків. Ще – цінуємо здатність чесно померти.

Долі не обирають... Її приймають – яка вона вже не є. А коли не приймають, тоді вона силоміць обирає нас.

Кожен кат любить червоне вино, нагріте до 36 градусів.

Митець потрібен своєму народові та й усьому світові тільки тоді, коли його творчість зливається з криком його нації.

Будинки – філософи! Наймудріші філософи. Бо мовчать.

Люди, прагнучи світла, викликають власну смерть.

Терпи, терпи, терпи – терпець тебе шліфує, Стати твій дух – тож і терпи, терпи.

Як добре те, що смерти не боюсь я: і не питаю, чи тяжкий мій хрест, що перед вами, судді, не клонюся: в передчутті недовідомих верст...

Я не націоналіст. Навпаки, я вважав за потрібне робити так, аби серед певної частини українців розвіяли дурман самозакоханості, антисемітизму, загумінкової обмеженості. Так само за потрібне я вважав робити так, щоб серед певної частини росіян, євреїв і т.д. розвіяли дурман неповаги до української мови, культури, історії, неповаги до праці селянинів, що гречко причащає усіх нас хлібом і сіллю від своїх мозолів.

Жити – то не є долання меж, а на викання і самособоюнаповнення.

Зле жити без ідеалів, але не менше зле – з ідеалами. Втім, уточнити смисл слова «жити я б не наважився: у мої 46 років воно таке ж таємниче, як і в Твої. Роки пішли тільки на те, щоб сказати: і не це, і не це, і не це.

Бери од кожної пори свого життя те, що вона тобі пропонує. Вимагати

Як мені досягнути до того дня, коли все буде гаразд? Скажіть мені. Монтеню, Платоне, Сковородо, Канте – скажіть мені. Хтось бере слово? Мовчання. Одноголосне. Як на профспілкових зборах. Профспілка глухонімих. Жодного зауваження до порядку денного. Згода, бо все – ніби повз їхні вуха.

Від горілки шлях до витверезника, від гашіша – до в'язниці, за читання книжок платимо життям. Народився – щоб читати.

Поступово перетворюєшся на власний архів, дорогий, як померлий родич.

Мені подобаються люди, що, як кажуть, «прутуть буром», тобто, мають свій норов. Ці люди – нещасливі в житті, зазнають усіляких страждань (щасливі – здебільшого безхребетні, ті, що, як покірне телятко, дві матки суть). У житті доводиться обирати: або цікаву муку або нецікаве щастя. Більшість, звичайно, обирає щастя, хай і нецікаве (точніше: вони воліють цікавого щастя, але здобувають українське).

Якщо болить серце – тобі, друже, поталанило.

Іван БАГРЯНИЙ



романи «Сад Гетсіманський», «Огненне коло», «Тигрови», численні поезії, п'єси. Друкуємо знаменитий памфлет Івана Багряного, що набув великого розголосу у світі.

Я один із тих сотень тисяч людей-українців, що не хочуть вертатися додому, під більшовизм, дивуючи тим цілий світ.

Я є українець, робітник з походження, маю 35 років, уроджений на Полтавщині, зараз живу без сталого житла, в вічній нужді, никаючи, як бездомний пес, по Європі, утікаючи перед депатраторними комісіями з СССР, що хочуть повернути мене на «родину».

Я не хочу вертатись на ту «родину». Нас тут сотні тисяч тих, що не хочуть вертатись. Нас беруть з застосуванням зброя, але ми чинимо скажений опір, ми воліємо вмерти тут, на чужині, але не вертатись на ту «родину». Я беру це слово в лапки, як слово, наповнене для нас страшним змістом, як слово чуже, з таким незрівнянним цинізмом нав'язуване нам радянською пропагандою. Більшовики зробили для 100 національностей єдину «sovietську родину» і нав'язують її силою, цю страшну тюрму народів, звану СССР.

Вони її величають «родіна» і ганяються за нами по цілому світу, щоб на аркані потягти нас назад на ту «родину». При одній думці, що вони таки спімають і повернуть, в мене сиві волосся, і вожу з собою дозу ціаністого калію, як останній засіб самозахисту перед сталінським соціалізмом, перед тою «родиною».

Для європейців і для громадян всіх частин світу (крім СССР) дивно й незрозуміло, як-то може людина утікати від своєї Вітчизни і не хотіти врататися до неї. То, мабуть, великий злочинці, що бояться карі за великих гріхів перед своєю Вітчизною?

Мабуть, тому до нас ставляться з такою ворожістю.

Дійсно, тут є чому дивуватися для тих, для кого слово «Вітчизна» наповнене святим змістом. Що може бути милішого за Вітчизну, за ту землю, де народився і ходив по ній дитячими ногами, де лежать кости предків, де могила матері.

Чому я не хочу повернутися до СРСР?

Іван Багрианий – літературний псевдонім, справжнє ім'я – Лозов'яга Іван Павлович (19.09 (02.10) 1906, м. Охтирка нинішньої Сумської області – 25.08.1963, м. Новий Ульм, Німеччина). Видатний український письменник, політичний і громадський діяч, зазнав сталінських репресій у 1930-ті роки. 1945 року змушений був емігрувати з СРСР. У ФРН були написані

Для нас слово «Вітчизна» та-жок наповнене святим змістом і може більшим, як для будь-кого іншого. Але не сталінська «родіна». Мені моя Вітчизна сниться щоночі. Вітчизна моя, Україна.

Я не тільки не є злочинцем супроти своєї Вітчизни, а, на-впаки, я витерпів за неї третину свого життя по радянських тюр-мах і концтaborах ще до війни.

Вона мені сниться щоночі, і все ж я не хочу нині врататись до неї.

Чому?
Бо там більшовизм.

Цивілізований світ не знає, що це значить, і може навіть не повірити нам. Та, слухаючи нас, мусить поставитися до того уважно. Ми прожили там чверть століття, а, говорячи тепер страшну правду про тамтешній світ, ми робимо це з повною сві-домістю, що ставимо під загро-зу смерті-терору і категори всіх наших близьких і рідних, що ще залишилися там і що на них Сталін буде вимщати свою не-наситну злобу і кровожерну зне-нависть до нас, українців.

Однаке це не спиняє нас від бажання розказати світові хоч частину тієї страшної правди, що жене нас по світах крізь нужду, холод і голод геть далі, як страшна примара, — правди про «родину», про країну сталінського соціалізму і про нашу українську трагедію в ній. Отже:

Візьміть Малу Советську Енциклопедію видання 1940 року, розкрийте її на букву «у» і прочитайте в рубриці «УССР», що там написано.

Це документ. А написано там чорним по білому, хоч і дрібним друком, що Советська Україна за переписом 1927 року мала українського населення 32 мільйони, а в 1939 році, цебто по 12 роках... 28 мільйонів.

Всього лише 28 мільйонів! Де ж ділиться 4 мільйони людей проти 1927 року?

А де дівся приріст, що за 12 років мав бути щонайменше 6 – 7 мільйонів?

Разом це виносить яких по-нар десять мільйонів. Де ж вони ділиться, ці 10 мільйонів українського населення? Що з ними сталося в країні «цвітучого соціалізму»?

Ось через це я не хочу врататись під більшовизм.

Я пройшов увесь тернистий шлях зі своїм народом і був живим свідком, де поділися ті мільйони. Того не можна розповісти в короткій статті докладно, але я хочу хоч стисло про те розказати.

Я був ще малим 10-річним хлопцем, як більшовики вдерлися в мою свідомість кривавим кошмаром, виступаючи як кати моого народу.

Це було 1920 року. Я жив тоді в дідуся на селі, на пасіці. Дідусь мав 92 роки і був однорукий каліка, але трудився на пасіці, доглядаючи її. Він нагадував мені святих Зосима і Саватія, що були намальовані на образку, який висів під старою липою посеред пасіки.

Аж ось одного дня надвечір прийшли якісь озброєні люди, що говорили на чужій мові, і на моїх очах та на очах інших онуків, під наш несамовитий вереск замордували його, а з ним одного сина (а мого дядька). Вони довго штрикали їх штиками і щось допитували, стріляли в лежачі скривавлені тіла з пістолів і реготались... Вони всі гідко лаялись, і під старою липою посеред пасіки, коло ікон святих Зосима і Саватія, все було забризкане кров'ю. Кров все життя стоятиме мені в очах. Це так починалася «варфоломіївська ніч» в тім селі. Таких ночей було багато в Україні, я, я, маленький, чув, як люди говорили про них з жахом, але не бачив. А тоді побачив. В ту ніч було вимордувано в селі всіх стареньких господарів й священика, і організував ту ніч (як безліч таких ночей) більшовизм в особі представників чека та більшовицького «істреботряду».

Замучили вони моого діда за те, що він був заможний український селянин (мав 40 десятин землі) і був проти «комуни», а дядька за те, що він був за часів національної визвольної боротьби – в 1917 – 18 роках – вояком національної армії Української Народної Республіки. За те, що боровся за свободу і незалежність українського народу.

Другого моого дядька, що врятувався тоді від смерті втечею, пізніше заарештували й без суду заслали на Соловки (радянське Дахау) на 10 років, потім добавили ще 10 років, і він там загинув.

Пізніше тими самими шляхами пішов і я, і вся моя родина.

Ось так я вперше побачив зближка більшовизм. Це було на світанку моого життя і на початку існування УССР, цебто України, підгорненої під радянський режим, колонізованої червоним московським імперіалізмом.

В 1929 – 32 роках, в так званій «колективізації», більшовизм виповів війну заможному селянству гаслом «знищення куркуля як класу». В практиці це означало фізичне винищення колосальної маси людей, чесних трударів-хліборобів. І насамперед винищення українського селянства. Це знищення «куркуля як класу» в дійсності було для нас знищеннем України як нації, бо вона на 70% селянська.

Куркулів знищувано за те, що вони заможні, за те, що вони «куркулі». Бідняків, інтелігентів і робітників знищувано за те, що вони співчували «куркулям», а значить були «підкуркульниками». В цю категорію вносили всіх тих, хто був проти радянської влади і колективізації.

Всі ті маси людей, приречені на жертву, засилали в сніги Сибіру і Крайній Півночі на смерть, де вони й загибали від голоду, холоду і хвороб, позбавлені всіх, навіть найелементарніших людських прав.

Висилали їх геть з усім, вириваючи з коренем, цебто зі стариками і з маленькими дітьми.

А женучи через цілий СССР степами, цькували їх, як тільки могли, – живим словом і в пресі. А догнавши десь до понурої Печори чи Мурманська, кидали там напризволяще. Хто не вмер по дорозі, той загибав на місці. Маленьких дітей, що вмирали в дорозі, матері не мали як хоронити й загрібали в снігу без священика і без домовини. А невдовзі і самі лягли там же.

Кістими цих українських дітей і матерів Сталін вимостив усі шляхи й нетрі тої «необ'ятної родині».

Так загинуло й чимало з моєї рідні. Але від того в Україні нікому не стало легше жити.

В 1933 році більшовики організували штучно голод в Україні.

Перед очима цілого світу українське селянство вимирило цілими селами й районами, понад 5 мільйонів українського селянства згинуло тоді страшною голодною смертью. Допомогу, яку зorganізовано було в Західній Україні під проводом митрополита Шептицького, братню допомогу від тієї частини українського народу, що жила поза межами СССР, під Польщею, Сталін відкинув і навіть нічого не сказав про це вимираючим українцям в СССР. Навіщо? То небезпечно, бо то є національна солідарність, така страшна для більшовизму.

Сталін прирік українське селянство на наглядну смерть свідомо, щоб змусити його до покірності, до примирення з заведеним колгоспним рабством.

Елеватори в цілому СССР тріщали від українського хліба, запрацьованого українським народом, і здобутками того народу більшовики завоювали за безцінні світові ринки, творячи демпінг, постачали ним китайську революцію тощо... В цей час умираючих українських селян, що їхали до столиць просити на вулицях милостиню, виловлювали червона жандармерія, звана робітничо-селянською міліцією, і викидала геть за місто вмирати на шляхах.

Український народ в цій страшній трагедії був доведений до людожерства, до найвищого ступеня людської трагедії. Збожеволілі від голоду матери з'їдали своїх дітей...

Ви, матері цілого світу, чи можете уявити собі такий стан і такий режим, коли б ви могли з'їсти власну дитину?

Hi! Ви не можете цього навіть зображені, ані в це повірити!

А це було в Україні в 1933 році.

Адже ви не думаете, що наші матери, наші жінки й сестри є з племені ботокудів, чи бушменів, чи інших диких племен Африки?

Hi, наші матери й сестри є з Східної Європи, з роду великої княгині Ольги, що насаджувала християнство ще на світанку європейської цивілізації.

Наши матери й сестри є з одного найшляхетнішого слов'янського племені, з України, і вони такі ж шляхетні й добре, як матери й дівчата Італії або Франції, або Англії. Але... до того ступеня трагізму вони були доведені більшовизмом. До найвищого ступеня трагедії, що не піддається навіть охопленню нормальним розумом. Вони були поставлені перед жахливою альтернативою: або страшна голодна смерть, або... і це друге «або» було вже вислідом божевілля вмираючого. I за цим другим «або» все одно стояла смерть. I поставив її більшовизм. I сам він став її символом. I людожерство – його породження і його суть. Він є його символом.

Перед очима цілого світу українське селянство вимирило цілими селами й районами, понад 5 мільйонів українського селянства згинуло тоді страшною голодною смертью. Допомогу, яку зorganізовано було в Західній Україні під проводом митрополита Шептицького, братню допомогу від тієї частини українського народу, що жила поза межами СССР, під Польщею, Сталін відкинув і навіть нічого не сказав про це вимираючим українцям в СССР. Навіщо? То небезпечно, бо то є національна солідарність, така страшна для більшовизму.

Цей штучно створений голод забрав колосальні жертви від народу, що нічого не хотів, крім свободи й незалежності.

Ось чому я ненавиджу більшовизм і не хочу врататись на «родину».

В роках 1932 – 39 більшовизм знищив усю українську інтелігенцію: вчених, письменників, митців, військових, політичних діячів – тисячі і десятки тисяч людей, що становили собою верхівку народу. Багато серед них було комуністів, тих, що геройчно боролися в Жовтневу революцію за її гасла про свободу і справедливість, про рівність і братерство і були весь час вірні тим гаслам.

Іван БАГРЯНИЙ

Чому я не хочу повертатися до СРСР?

5 Сталін, потоптавши всі ті гасла своєю антинародною політикою, нищив і тих людей, що були їм до кінця вірні.

Більшовизм винищив їх саме для того, щоб позбавити український народ духовної верхівки, що змагалася до свободи й соціальної справедливості.

А винищив він їх, спершу піддавши страшній інквізіції, таким катуванням, що його знали лише часи середньовіччя, потім постріляв та позасилав на каторгу: в далеку Колиму, Соловки, на Землю Франца-Йосифа і т. д., і т. д.

Серед усіх замучених діячів українського мистецтва, літератури й науки багато великих імен, непересічних талантів, знаних і шанованих в Україні.

Багато з них було моїх товаришів і друзів, і я можу запевнити, що вони не були ворогами народу, а навпаки – були популярними патріотами, високоінтелектуальними, порядними синами робітників і селян і бездоганно чесними людьми. За це їх знищено.

З ними я прошов тернистий шлях більшовицьких тюрем і таборів.

З багатьма сидів в одній камері, був однаково битий і катованій...

І коли канадські та американські українці-комуністи виступають сьогодні проти нас, утікаючи від більшовизму, домагаючись повернути нас назад, то вони виконують каїнову роль.

Хай вони поїдуть лише самі до того сталінського «раю» та побудуть там пару років. А тоді вже, якщо вціліють, хай забирають слово.

Внаслідок всіх цих змущань над українським народом загинуло, навіть за радянською статистикою, про яку було згадувано вже, між 1927 – 1939 роках понад 10 мільйонів населення.

Але радянська статистика не заслуговує на довір'я. Переїпис в кінці 30-х років починається двічі. Раз, в 1937 році, після закінчення перепису все було зліквідовано й запроектовано перепис наново, віддаливши його на довший час, бо наслідки першого перепису були жахливі.

Відклавши перепис, вживто було негайніх заходів, щоб сяк-так віправити трагічний стан з кількістю населення в окремих республіках, а особливо в Україні. Негайно було проголошено закон про заборону абортів, про нагороду за много-родність тощо, щоб збільшити пристрі.

А тоді приступлено до переїпису в 1939 році. Причім підпереписувано навіть по камерах смертників, затримавши виконання смертних вироків до закінчення перепису. І все ж на Україні не вистачило кілька мільйонів проти 1927 року, як за даними цього, перепрошую, «перепису». Ось чому я не

хочу вертатись під більшовизм й ніколи не дамся живим, щоб мене сталінські сатрапи везли на «совітську родінну».

Недарма там виховався тип людини, такий поширеній там, – людини заляканої, підрозрілої, мовчазної і фатально настроєної. Європеєць або американець, почувши, що автор пропув 8 років по тюрях в країні «соціалізму», подумає, що він є принаймні убивцем-рецидивістом або ґвалтівником малолітніх дітей, або бандитом з великої дороги, коли заслужив такої карі.

Ні, автор є лише українським митцем з вищою освітою й ніколи не різав навіть курчати. Але ціле нещастя в тім, що він в тій Україні «сталінського соціалізму» й найширшої в світі «демократії» насмілився сказати слово протесту, й те замасковане в езопівську форму. За це він пропув молодість по тюрях і на каторзі й заздрив навіть бандинам, бо вони мали легший режим і мали пільги, а митці не мали пільг, як «політичні злочинці», тому що вони були патріотами свого народу й своєї Вітчизни.

Отже, парадокс!

Я не хочу вертатись до своєї Вітчизни саме тому, що я люблю свою Вітчизну. А любов до Вітчизни, до свого народу, цебто національний патріотизм в СРСР є найтяжчим злочином.

Так було цілих 25 років, так є тепер. Злочин цей зветься на більшовицькій мові – на мові червоного московського фашизму – «місцевим націоналізмом».

Чому це вважається за найтяжчий злочин? СРСР, як відомо, є федерацією рівноправних республік. Рівноправних народів, що по «сталінській конституції» мають право на національну свободу аж до відокремлення від СРСР. А значить, кожний представник від кожної нації нібито має право на свій патріотизм і на любов до свого народу.

Однаке то лише в теорії. А насправді, коли б якось республіка захотіла вийти з федерації, вона була б задавлена вогнем і залізом своїм «рівноправним» союзником – більшовицькою Радією. І була б весь час наставлена і утримувана терором у тім вільнім союзі. Більшовизмові залежить на створенні єдиної тоталітарної червоної імперії з єдиною адміністрацією, єдиною мовою, єдиною культурою, єдиною ідеологією й політикою.

Тому найменший прояв власної волі будь-якої з «рівноправних» націй в СРСР (окрім Росії) здушується страшним моральним і фізичним терором.

Тим терором російський червоний фашизм (більшовизм) намагається перетворити 100 національностей в т. зв. «єдиний радянський народ», цебто фактично в російський народ.

Ось чому українцям навіть поза межами СРСР не дають спокою й намагаються силою й провокаціями затягти їх назад і зневажити.

Я не хочу вертатися на сталінську «родінну» тому, що підлість, цинізм і жорстокість більшовиків не знає меж.

Коли громадянина (і то незалежно від його віку, стану та будь-яких заслуг перед народом) брано НКВД під арешт, то ніхто його не міг ані заступити, ані захищати. Інститут заступників на Сході (адвокатів) фактично не існував. Як не існували і відкриті суди для політичних. Мільйони людей знищено так, що невідомо, де вони ділиться.

Беручи до в'язниці батька родини і ще не вияснивши його провини, викидали його родину геть на вулицю, таврували їх ворогами народу, організовували цуквання їх в супільстві, позбавляли праці і засобів існування.

Або мстилися на дітях за батьків і навіть за дідів, не приймаючи їх до високих шкіл чи на виробництво тільки тому, що його дід був колись куркулем чи офіцером або навіть рядовим вояком армії Української Народної Республіки чи якої іншої.

Це було стилем підрядянського життя.

Так потерпав довго я сам. Так само по відношенню до матерів. Маті може вмерти під дверима НКВД, благаючи про звістку про сина, але її не скажуть нічого і не дадуть побачення, а ще будуть свердлити її рану в серці брудними інсінуаціями й погрозами й вимагатимуть від нещасної матері призватися, з ким був знайомий син, тощо... І тероризуватимуть темну неписьменну стареньку жінку, зганяючи її зі світу. Так загинула моя маті. Або, скалічивши її в камеру, йому не дають ніякої медичної допомоги. Лікар-енкаведист ставить напівбожевільний від мук жертві таку умову: «Або підпишете усе, що вимагає слідчий, і тоді я вас буду лікувати, або здихайте». А до цього треба ще взяти під увагу, що тая жертва ні в чім не повинна.

Я не хочу вертатися до СРСР тому, що там людина не варта його, що комаха. Знищуючи людей за ніщо: за дрібниці, за сказане слово, за анекдот, за скаргу на погане життя та ще й роблячи це з одвертим цинізмом, більшовики виставляють таку формулу:

«В СРСР людей хватат і нечово церемоніта» та «ліпше поламати ребра сотні невинних, як пропустити одного винного».

Тож не дивно, що по тюрях і тaborах в СРСР в 1936 – 39 р. сиділи коло 11 мільйонів людей. Тюри були так переволнені, що в одиночних камерах, цебто з площею на одного чоловіка, сиділи по 25 – 30 людей і так сиділи, вірніш стояли,

по 10 – 11 місяців і більше «під слідством», цебто ще до вияснення, чи вони дійсно в чомусь винні. І нікого те не обходило, що люди загибли живцем... Крім того, кожного з них мордовано на допитах.

І все те робилося за придуманим планом і за вказівками з Кремля. Однаке, коли процес дійшов до абсурду, коли не лишалось родини в СРСР, яка не

була б зачеплена терором, бо в ній знаходився ворог народу, коли море заяв і писаних благань дітей і матерів ув'язнених і засуджених ворогів народу залило Кремль, а особливо Н. Крупську (дружину покійного Леніна), тоді Сталін, щоб заспокоїти громадську думку, виголосив на XVIII партз'їзді, що вороги народу пролізли в НКВД, перебили чесних «партийних більшовиків»... Цебто впродовж декількох років із таким розмахом били... А сказавши так, велів зняти Єжова і відрівратити його в відпустку.

Чи може бути більший цинізм і глум над людиною? Глум над мільйонами людей... А провокаційне вбивство Кірова? Цей другий «підпал рейхстагу» інспірований для того, щоб віправити невдалий терор проти всіх опортуністів і всіх нездадоволених.

В «помсту за Кірова» розстрілювали людей «правих, лівих» і всіх інших масово, і то не тільки партійних опортуністів, а й безліч (і то найбільше) людей, які ніколи жодного відношення до партії і до опозиції не мали.

Так порозстрілювали українських митців і письменників.

Хвиля масових розстрілів прокотилася від Одеси до Владивостока, а кількість розстріляних така велика, що не тільки за Кірова, а й за самого Сталіна то була б зависока ціна. І то не рахуючи засланих на каторгу.

Нехай нам влаштують суд.

Нехай нас судять, але в Європі, перед лицем цілого світу. Нехай нас обвинувачують, у чому хочуть, але нехай нас судять представники цивілізованого світу. Всі оті сотні тисяч нас, утікаючи від більшовизму, сядуть на лаву підсудних.

Нехай нам влаштують суд. Але на такий суд Сталін не піде!

Ми того суду не боїмося, але він його боїться – «сонцоподібний», «батько народів», «наймудріший з мудрих», «найдемократичніший з демократичних» боїться такого суду, бо то був би суд над ним і над цілим більшовизмом, то був би небувалий і найцікавіший скандал в історії.

Сталін це знає і поспішає вихопити нас найшвидше, а іноді застосовуючи і методи викрадання і фізичного знищенння окремих осіб у руїнах гітлерівського рейху.

Злодій є злодій і такі його методи.

Примітка. Посилаючи це до публікації в світ, я свідомий того, що, в разі появи цього листа в пресі, більшовики руками НКВД замордують решту моєї рідні, якщо там ще хтось живий. Однаке я прошу його видрукувати і підписати повним ім'ям. Все, що я мав до стражчения, вже стратив.

Майк (Михайло) Гервасійович Йогансен (28.10.1895 – 27.10.1937). Народився в Харкові у сім'ї вчителя німецької мови, шведа за національністю. Мати – українка. Закінчив історико-філологічний факультет Харківського імператорського університету (1917).

Йогансен разом з іншими харківськими письменниками став фундатором Спілки пролетарських письменників «Гарт» (1923). 1925 р. із групою колег вийшов із «Гарту», зачнував ВАПЛІТЕ.

18 серпня 1937 р. викрадений групою НКВС зі своєї харківської квартири в будинку «Слово». На допитах не приховував власних політичних поглядів.

24 жовтня 1937 р. Йогансену пред'явили обвинувальний висновок: з 1932 р. брав участь в антирадянській націоналістичній організації, яка ставила своєю метою повалення радянської влади. 26 жовтня 1937 р. Військова Колегія Верховного Суду СРСР винесла вирок Йогансену: засудити до розстрілу. 27 жовтня 1937 р. письменника вбито в тюрмі НКВС СРСР у Києві.

Один з найпопулярніших українських письменників свого часу. За 17 років творчої діяльності Майк Йогансен видав вісім книг віршів, десять книг прози, чотири книжки для дітей та дві з літературознавства.

I в поезії, i в прозі Йогансен зберігав творчу індивідуальність. Часто вдавався до експериментів – поєднував прозу й поезію в одному творі, до містичності. Проза письменника відрізняється експресією, новизною форми. Приклад – відома повість «Подорож ученої доктора Леонардо і його майбутньої коханки прекрасної Альчести у Слобожанську Швайцарію».

Як випускник класичної гімназії Йогансен знову старогрецьку, латину, німецьку і французьку. Самотужки оволодів англійською, непогано знову скандинавські і слов'янські мови. Переклав українською твори Фрідріха Шиллера, Вільяма Шекспіра, Едгара По та ін.

Близький нарис про Йогансена опублікував його товариш Юрій Смолич у своїй книзі мемуарів «Розповідь про неспокій».



Я хочу розповісти одну історію, що скочилася з моїм знайомим Павліком Явнем.

Павлік Явень – блондин, невеличкий на зріст, з кінським носом, акуратненько вдягнений блондин. Шіммі стоять у нього в шахві, а ходить він улітку в сандалях, бо в сандалах ходять комуністи, а Павло Явень хоче вступити до партії.

Не те, щоб він вірив в те, що має бути комуністичний лад, скріше він хоче, щоб йому було добре. Він комуніст-індивідуаліст!

Крім того, він хоче мати револьвер.

Намочивши трошки своє руське волосся, він розчісував його надвое посередині.

«Люсю», – сказав Павло Явень. «Павліку», – одгукнулась Люся Явень, його жінка, з ліжка.

«Люсю – я йду оці. Прийду годину в п'ятій. Ти будеш у дома?»

«О п'ятій... Павліку, я б хотіла піти к подругі – вона мене викликала в одній справі».

«Гаразд, – одповів Павло Явень. – Отже, я повернусь зараз же після обід. До речі, треба говорити не «к подругі», а «до подруги». Коли ти вже вивчишся розмовляти по-українські?»

Павло Явень підійшов до ліжка, поцілував Люсю в душку, Люся закурликала й оповіла його шию пухенькими ручками. Павло Явень ще раз поцілував Люсю в губки, уявив портфеля, поглянув на годинника на руці й вийшов сіньми на двір і на вулицю.

В Павла Явня прекрасна жінка. Мало того, що гарненька, ще спокійна.

Головне, що нікому й на думку не спаде, що вона могла б його зрадити.

Скоріше Дніпро потече на Чернігів.

Павло Явень запалив цигарку й почав міркувати, йдучи під маленьким дощником.

Крапа дощ. О, це був дощ. Він так накрапав уже третій день – це вже було занадто.

Павлік ще раз ізгадав про Люсю. Думки його були прихильно-неважливі.

Жінки всі однакові всередині.

Спочатку доводиться з ними попотягатись – вони кокетують із знайомими й незнайомими й дуже комізякують.

Павлік гнівно згадав, як йому доводилося просити; так, просити! Люсю поводиться як слід з чужими.

Тепер не те.

Тепер вона сама, як кішка, захочана в нього й подекуди навіть трішки набридає йому ревнощами.

На чужих вона не дивиться зовсім. По гостях вона неходить, вчащає тільки до однієї подруги.

Майк ЙОГАНСЕН

Гнилизна

Вона розповідає Павлікові про подругу – та живе дуже бідно – інколи просто голодує.

Але грошей вона для подруги не прохаче – Павлік раз на завше одучив її від благодійних звичок.

Дощ почав заливати Павлікові за комір. – Треба зайти десь поспідати, поки дощ ущухне.

Оце Люсіка, хоч дощ, хоч що, піде до подруги – та живе десь далеко в передмісті – й прийде стомлена вкрай.

Коли вона приходить відтіля, від неї немає діла як від жінки – це трішки дратує Павліка.

Дарма, що він сам не пропускає нагоди поласувати на стороні – Павлік уважає, що жінка має бути завше до його послуг.

Жінщина – істота недорозвинена й не здатна до творчої роботи. Її діло – бути передовсім жінкою й матір'ю.

Павлік саркастично посміхнувся, згадавши жінівділ.

Так. Доводиться погоджуватись офіційно де-з-чим заради головного.

А головне – це всебічний розвиток його, Павла Явня, творчих здібностей. Для цього йому потрібна Люся, добра, ріжноманітна їжа, зручні меблі...

Цьому перешкоджає оцей чортів дощ. Хоч он-де, здається, свінуло на небі.

А для того, щоб зробити кар'єру, Явневі треба вступити до партії.

Потрібну термінологію й лозунги Павлік давно засвоїв. Він має в минулому деякі гріхи, й партквіток йому доконечно потрібний.

Павлік почав шукати очима пивної.

Одне лихо – це нерви.

Павлік почуває якийсь інстинктивний остріх перед робочими.

Йому інколи здається, що вони бачуть його насикрізь.

Треба випити пару пляшок перед розмовою з тов. К.

Явень зайшов до пивної, уявив пляшку пива й замовив яєчно.

Поки що він наліяв шклянку й випив.

Так. Усе вийде на добре. Сьогодні йому обіцяний ще один підпис на заяві до партії.

Ясна річ, одразу його членом правління не зроблять; доведеться ще з півроку посекретарювати. Зате зовсім інше відношення.

«Не можу пригадати, де я вас бачив», – сказав він упевнено.

Явень. По-перше, він заведе собі револьвера. Він хотів мати револьвера без ніяких дозволів од Д. П. У. Револьвер дуже приваблював Явня.

Явень налив другу шклянку й випив її навхилки.

А членом правління він буде десь в іншому місті. Йому одразу дадуть.

Явень уявився до яєчні. Доївши останній шматок, він обвів очима кімнату, шукаючи офіціянта.

Він зустрівся поглядом з чаймись чорними, гострими очима. Це був кремезний дядько в шкіряній тужурці.

Явень заплатив за пиво яєчню й підвівся.

Коли він дійшов до дверей, дядько теж підвівся і наздогнав його.

«Скажіть, як тут вийти на Фундукліївську?» – запитав хрипкий голос.

«Фундукліївської нема», – суворо одповів Явень. «Есть вулиця Леніна».

Дядько що щось хотів сказати, та Явень швидко повернувся й вийшов. Ця розмова йому не подобалася. Дядькові, очевидно, ні до чого була та вулиця, – він чогось хотів від нього, Павла Явня.

Явень вийшов на вулицю. Дощик не крапав більше; сонце гладило його обличчя старенькими, м'якими лапами.

Перейшовши дві вулиці, Явень подивився на руку. До установи ще було рано, й він постановив прогулятись після сндання. Сьогодні він піде до т. К. – той мав дати йому останній підпис. Чого від нього хотів той дядько? – З підписом т. К. його одразу заразують у кандидата.

«Сідайте», – сказала вона.

Явень добув цигарку, запалив і сів. Вона взяла в його цигарку, підійшла до дверей, закинула гачок і раптом, сівши коло Явня, обняла його шию й швидко поцілуvala. Потім вона почала розстібувати блузку.

Явень не поспішаючи розстібував сандалі.

«Слухайте, а де-ж ваш чоловік? Він нам не заважатиме?» – спітав він саркастично.

Вона вказала на зачинені двері.

Явень приклав руку до її грудей.

Раптом щось зашаруділо в сусідній кімнаті. Явень зблід і одняв свою руку.

«Киньте жарти – що там у тій кімнаті?» – сказав він і взяв в руку свої сандалі.

«Я вам сказала – там мій покійний чоловік», – одповіла вона глухо.

Явень гарячковими руhami вузувся; йому затрусились коліна.

Вона скинула спідницю, підійшла до дверей і розчинила їх. Двері приходилися просто проти канапи. Явень звівся на ноги й узяв портфеля. В манесенькій кімнатці стояло ліжко – на ньому щось лежало, накрите ковдрою.

– Нема револьвера, – подумав він і скопив жінчину за руку.

«Ідіть, здійміть ковдру». (До виходу було два кроки).

«Ти боїшся, ціпунчик!» – сказала вона насмішкувато; увійшла в кімнату і зірвала ковдру з ліжка. На ліжку лежав вусатий чорнявий чоловік.

Явневі перетяло дихання.

«Ta йди-ж подивись, – сказала вона. – Ось». Вона підняла чоловікові ноги й пустила. Нога мляво гепнулася на матрац.

(Під ліжком нічого не було).

Явень швидко підійшов і доторкнувся до мерцової руки. Вона була холодна. Явень глибоко зіхнув.

«Зачиніть ці двері», – сказав він і вийшов.

Вона вийшла слідом і зачинила двері. Явень добув з портфеля п'ять карбованців, поклав їх на стільця й пішов до дверей.

В цій хвилі в вихідні двері постукало.

Тепер злякалася дама. Жах перекрив її обличчя.

«І

Артур Конан-Дойл: творець Шерлока Холмса й багатьох інших захоплюючих творів



Англійський письменник, публіцист і журналіст Артур Конан Дойл народився 22 травня 1859 року в столиці Шотландії Единбурзі. Мати його Мері Дойл мала пристрасть до книжок, що передалася синові. Батько Артура був талановитим художником.

У 1876 році Артур став студентом медичного університету в Единбурзі. Під час навчання зустрічався з багатьма майбутніми письменниками. Найбільший вплив на нього мав один із викладачів – доктор Джозеф Белл, котрий був майстром спостережливості, логіки й аналізу. У майбутньому він став прототипом Шерлока Холмса.

Навчаючись, Дойл намагався допомогти своїй родині, котра мала семеро дітей, працював аптекарем, помічником лікаря. Студент багато читав і вирішив спробувати себе в літературі.

У 1881 році Артур закінчив Единбурзький університет, здобув ступінь бакалавра медицини й магістра хірургії. Він отримав посаду корабельного лікаря на судні, що курсувало між Ліверпулем і західним узбережжям Африки. Невдовзі Артур залишив корабель і 1882 року перебрався до Англії.

У місті Портсмут відкрив свою першу практику. Спочатку клієнтів було мало, тому Дойл мав час для літератури, писав нові оповідання.

6 серпня 1885 року Артур одружився з Луїзою Хоукінс. Після одруження активно займався літературою. У журналі «Корнхілл» вийшли друком його оповідання.

У березні 1886 року Конан Дойл почав писати роман, що зробив його дуже популярним. І це був перший твір про Шерлока Холмса та його незмінного друга доктора Ватсона. Роман був виданий у щотижневику 1887 року під назвою «Етюд у багряних тонах». Окрім виданням роман вийшов на початку 1888 року з малюнками батька Артура – Чарльза.

Дойла завжди приваблювали історичні теми, і він написав низку історичних творів. Але на хвилі позитивних відгуків про Шерлока Холмса Дойл отримав від американського редактора «Ліппінкотс мегазин» пропозицію написати ще один твір про сищика. I 1890 року в американських та англійських випусках цього журналу з'явилася повість «Знак чотирьох».

До середини 1890 року Дойл закінчив «Білий загін», який узяли для публікації в «Корнхіллі», й оголосили цей твір кращим історичним романом від часів «Айвенго» Вальтера Скотта.

1891 року Дойл вирішив полишити медичну практику і присвятити себе літературі. Після написання шести оповідань про Холмса редактор «Стренд» у жовтні 1891-го замовив ще шість творів, погоджуючись на будь-які умови з боку автора. Дойл запросив, як йому здавалось на той час, фантастичну суму в 50 фунтів, бо він уже не хотів більше займатися цим персонажем. На превеликий подив, редакція погодилася. I оповідання були написані.

У 1892 році журнал «Стренд» знову запропонував написати серію оповідань про Шерлока Холмса. Дойл сподівався, що журнал відмовиться виконати умови – 1000 фунтів, але журнал погодився. Письменник уже стомився від свого героя. Кожного разу необхідно було вигадувати новий сюжет. Тому, коли на початку 1893 року Дойл із дружиною піхав на відпочинок до Швейцарії і відвідав Райхенбахський відспад, там вирішив завершити серію про цього героя. Саме в тому водоспаді загинув знаменитий сищик в оповіданні «Остання справа Холмса».

Письменник сподівався, що він нарешті відпочине від виснажливого написання нових творів про Холмса. Але тут втрутилися читачі, обурені загибеллю улюбленого де-

1894 року Конан Дойл здійснив подорож до Америки і в 30 містах Сполучених Штатів виступав із читанням уривків зі своїх творів. Ці лекції мали успіх, хоча Дойл дуже стомився від них.

Через тривалу хворобу дружини сім'я Дойлів переїхала до Єгипту.

Коли в грудні 1899 року почалася англо-бурська війна, Дойл добровольцем вирушив до Африки як лікар. Цей період дав книгу «Велика бурська війна».

У 1902 році Конан Дойл заціквив роботу над ще одним великим твором про пригоди Шерлока Холмса – відомою повістю «Собака Баскервілів».

Того ж року король Едвард VII удостоїв письменника лицарського титулу. Дойл продовжував писати оповідання про Шерлока Холмса і бригадира Жерара. Після смерті дружини активно займався благоініцію.

18 вересня 1907 року Конан Дойл одружився із Джean Лекі. Вони перебралися в новий будинок. Дойл живе щасливо з новою дружиною, активно починає працювати, що приносить йому достаток. На сцені з'явилися його п'єси «Пістрява стрічка» (на сюжет відомого оповідання письменника), «Окуляри долі», «Бригадир Жерар». Після успіху Конан Дойл хотів відійти від літературної праці, але народження двох його синів – Деніса 1909 року та Адріана 1910 року, змусило продовжити роботу. Остання дитина, дочка Джean, народилася 1912 року.



Твори про Шерлока Холмса безліч разів екранизовані світовим кіно. Одна з кращих екранизацій – радянський серіал, де Холмса зіграв Василь Ліванов, Ватсона – Віталій Соломін

тектика. Вони закидали письменника і видавці листами з вимогою воскресити героя. Що Дойл і зробив, написавши оповідання «Порожній дім», де мастерно пояснив, як Холмс уникнув загибелі від рук злочинців.

Раптово помер батько Артура Чарльз Дойл. А згодом Артур дізнався, що в його дружині Луїзи туберкульоз і знову відіїав до Швейцарії. З 1893-го по 1906 роки Дойл вів боротьбу за життя дружини, разом вони перебралися в Даєс, розташований в Альпах.

У давосі письменник активно займався спортом, узявся до написання історико-пригодницьких оповідань про бригадира Жерара.

У 1910 році Дойл опублікував книгу «Злочини в Конго» про звірства, які чинили там белгійці.

Написані ним фантастичні твори про професора Челленджера – «Загублений світ» і «Отруена смуга» – мали успіх не менший, ніж серія про Шерлока Холмса.

Конан Дойл був упевнений у майбутній війні з Німеччиною. У статті «Англія і наступна війна» він попередив про можливу війну. Письменник пропонував збудувати тунель під Ла-Маншем, щоб забезпечити Англію провізією на випадок блокади. Перед початком війни 1914 року Дойл вступив до загону цивільних добровольців, що був утворений на

випадок вторгнення ворога на територію Англії.

Після війни, на якій загинув старший син письменника, Дойл захопився оккультизмом, що викликало іронію з боку преси. Витративши чималу суму грошей на своє захоплення, Конан Дойл, аби поліпшити фінансове становище, 1926 року написав твори «Коли земля скрикнула» (також про Челленджера), «Країна туманів», «Дезінтеграційна машина». Восени 1929 року він вирушив у подорож до Голландії, Данії, Швеції та Норвегії. На той час письменник був уже хворим.

1930 року, прикутий до ліжка недугою, Дойл із зусиллям встав і пішов до саду. Коли його знайшли, він лежав на землі з квіткою в руці.

Артур Конан Дойл помер 7 липня 1930 року в оточенні своєї родини. Його останні слова перед смертю були адресовані дружині. Він прошептів: «Ти чудова».

У європейську і світову літературу Конан Дойл увійшов, звичайно ж, як класик детективу, автор знаменитих творів про приватного сищика Шерлока Холмса. Жанр детективу був відомий і до цього. У якусьсensі детективними можна назвати чимало пригодницьких творів попередніх часів. Але в чистому вигляді творцем жанру став американський письменник Едгар По. Далі традицію продовжив англійський письменник Уїлкі Коллінз, чий роман «Місячний камінь» не без підстав називають кращим детективним твором світової літератури. Хоча, при всій карколомності сюжету, це радше соціально-психологічний роман, що дає близьку картину тогочасної Англії. Не менший успіх мав і другий роман Коллінза – «Жінка в білому».

Але цикл створених Дойлом оповідань і повістей, головним героєм яких є один і той самий детектив, підняв цей жанр на неабияку висоту.

Пізніше цей прийом віртуозно використали класики детективу вже XX століття – англійка Агата Крісті з її героями Еркюлем Пуаро і міс Марпл, представник французької літератури Жорж Сіменон, творець комісара Мегре. Але жоден із цих чудових детективів не зміг зрівнятися за популярністю з Шерлоком Холмсом.

Утім, як іноді буває, сам письменник вважав кращим у своїй творчості інше – історичні романи. Кращі з них дійсно високого рівня, як і чудовий цикл романів про професора Челленджера (насамперед «Загублений світ»). I все ж для читачів Конан Дойл – насамперед Шерлок Холмс. Адже це демонстрація могутності людського розуму. До того ж, скерованого не на злі sprawi, як буває, а на гуманні, захист людей від насилия, беззаконня.

Петро АНТОНЕНКО

Цитати Артура Конан Дойла

Говорять і сам автор, і герой його творів

Жадання влади над душою людини буває не менш сильним, ніж прагнення до фізично-воловідння.

Воїстину чудовиськом має бути чоловік, якщо не знайдеться жінки, яка оплаче його смерть!

Як холодно було б на світі без жіночої любові!

Фантазії все ж краще, ніж туман у голові.

Жінки мають силу духу, з якою не зрівняється ніяка доблесть чоловіків.

Створювати припущення, не знаючи всіх обставин справи, – найбільша помилка. Це може вплинути на подальший хід міркувань.

Голова призначена не лише для прикраси, нею іноді потрібно думати.

З усіх дарів провидіння наймилосердніший і найкоштовніший – незнання того, що нас чекає попереду.

Жіноче безпосереднє чуття може бути іноді розуміння за всякі логічні аргументи.

Якщо виключити неможливе, то те, що залишиється, і буде правдою, наскільки неймовірно вона б не здавалася.

Чоловік, як би погано не вчинив він із жінкою, ніколи не вірить, що її кохання остаточно втрачене для нього.

Небезпечно віднімати в тигриці тигреня, а в жінки її оману.

Істинна велич починається з розуміння власної нікчемності.

Немає нічого оманливішого, ніж очевидний факт.

Просте пояснення завжди спадає на думку в останню чергу.

Жінки за свою природою схильні до таємничості й люблять оточувати себе секретами.

Ми не вільні в нашому коханні, але керуваємо своїми вчинками – нам підвладне.

Ревнощі іноді абсолютно змінюють характер людини.

Робота – найкраща протиотрута від горя.

Негайно приходьте, якщо можете. Якщо не можете, приходьте все одно.

Дурень дурнєві завжди вселяє захоплення.

Кажу «удача», але я не зустрів би її на своєму шляху, якщо б не шукав.

В душі кожної, навіть найзвичайнішої людини сховані невідомі її безодні.

Життя набагато дивовижніше, ніж все, що здатний створити людський розум.

Я завжди дотримувався думки, що дрібниці найістотніші.

Ніколи не соромтеся правди.

Жіночі очі говорять краще за слова.

Чим дивніший випадок, тим менше в ньому виявляється таємничого.

Серед людей завжди є диваки, без них світ став би просто нудний.

Непомітно для себе, людина починає підганяти факти під свою те

Опанас Маркович: трудівник на ниві рідної культури



Опанас Васильович Маркович належить до числа тих Великих Українців, що самовіддано працювали на ниві рідної культури і за життя не були обігріті промінням за сложеної слави.

У Чернігові є невелика тиха вулиця, названа 1960 року на честь видатного вітчизняного фольклориста й етнографа, адже значна частина короткого подвійницького життя Опанаса Марковича була пов'язана з нашим Поліським краєм.

8 лютого 1822 року в селі Кулажинці Пирятинського повіту Полтавської губернії (нині Гребінківський район Полтавської області) в сім'ї Василя Марковича, начальника канцелярії військового міністра, народився шостий син Опанас.

Мати хлопчика Олена Керстен мала високо розвинutий музичний смак, любила українські народні пісні. Вона заохочувала сина до відвідування вечорниць, де той спілкувався з кріпаками, записував початі від селян казки, прислів'я, приказки, народні перекази та пісні.

1836 року Опанас Маркович вступив до 2-ої Київської гімназії при університеті св. Володимира, згодом закінчив історико-філологічний факультет університету. Ще студентом Маркович відзначався палкою любовю до української народної творчості. Важливу роль у формуванні світогляду й літературно-естетичних поглядів фольклориста відіграли Т. Шевченко, М. Гоголь, М. Максимович.

У 1840-их роках Опанас Маркович розгорнув активне збирання пам'яток народно-поетичної творчості, уважно вивчав живу мову народу. У центрі уваги фольклориста були оповідання героїко-історичного, апокрифічного й міфологічного характеру, легенди, прислів'я

та приказки. Частину зібраних матеріалів О. Маркович надіслав П. Кулішу, який мав упорядкувати збірник народних пісень.

1847 року за активну участь у діяльності Кирило-Мефодіївського товариства Марковича було вислано під нагляд поліції до Орла, де він служив помічником управителя губернської канцелярії. Під час перебування в Орлі Опанас Васильович записував російські народні пісні, що згодом побачили світ у збірнику видатного російського фольклориста П. Киреєвського. На грунті спільної любові до поезії Тараса Шевченка та української народної творчості міцніла дружба Опанаса Марковича з молодим письменником Миколою Лесковим. Останній через багато літ відзначав благотворний вплив Марковича, підкреслюючи, що «зобов'язаний йому всім... напрямком і пристрастю до літератури».

У квітні 1850 року Опанасові Марковичу дозволили «...иметь свободное жительство в местах, полезных для здоровья, но с продлением однако же учрежденного за ним секретного надзора».

Одружившись із Марією Вілінською (майбутньою письменницею Марко Вовчок), Опанас Маркович 1851 року повернувся із заслання до Чернігова. У грудні він обійняв посаду коректора «Черніговських губернських ведомостей», фактично виконуючи обов'язки редактора неофіційної частини чернігівської газети. У ній були надруковані байки Л. Глібова, статті О. Лазаревського, О. Тишинського, фольклорно-етнографічні праці О. Шишацького-Ілліча. Там же були вміщені без підпису матеріали самого Марковича: «Местный вариант исторической песни о Нече, брацлавском полковнике Богдане Хмельницком», «Местные слова и выражения. Соб. из Остерского уезда». В «Черніговському листку» був опублікований фольклорно-етнографічний нарис О. Марковича «Новгородок, 24 червця. – Перед Іваном» та інші матеріали, пов'язані з вивченням звичаїв, побуту і мови жителів м. Новгорода-Сіверського.

До збірника А. Метлинського «Народные южнорусские песни» О. Маркович особисто дав понад 30 пісень, записаних у Переяславському, Золотоноському, Радомишльському, Остерському та Чернігівському повітах, а також залишив до участі у виданні свою дружину. Марковичі жили в Чернігові до 1853 року, потім у Києві (1853

– 1855), від серпня 1855 до грудня 1858 – в Немирові на Поділлі.

Наприкінці грудня 1858 року по дорозі до Петербурга перед Різдвом вони заїхали на Чернігівщину до брата Опанаса – Василя, що служив лісничим. Його син Дмитро Маркович писав про ту пам'ятну зустріч у нарисі «Заметки и воспоминания об Афанасии Васильевиче Марковиче»: «Дядько в сивой высокой шапке и шубе, весь седой от мороза, поцеловался с отцом. Здесь же развертывали бережно какой-то узелок: там, оказалось, спал мой двоюродный брат Богдан, лет 4 – 5, далее освобождали из массы платков тетку Марью Александровну, уже тогда известную Марко Вовчок...»

Дядько Опанас був високого роста, брюнет, з небольшими усами; нос его, довольно крупный, шел к нему, если можно так выразиться; карие глаза постоянно изменяли выражение; лицо, в высшей мере подвижное, то делалось грозным, ...то вдруг прояснялось так быстро, что перехода от сурowego к веселому невозможно было заметить

при самой напряженной наблюдательности, и это выражение покрывалось раскатистым, душевным смехом. Лицо делалось такое добро, что глядя на него, нельзя было не любить его, не улыбаться вместе с ним. Чрезвычайно подвижной дядько Опанас всей фигурой своей, всем существом мог увлечь, и, казалось, был создан для увлечения окружающих.

...Всех более удивил меня Богдан: волосы светлой головки острижены коротко, в кружок, одет был в вышитаной сорочке, заложенной в штаны, подпоясанный и босой; говорит только по-украински... Лично его изменилась так же быстро, как и у отца, и так же быстро озарялось улыбкой».

Батько ніжно любив сина і страждав від розлуки з ним, коли Богдан залишився з матір'ю за кордоном. Усе тепло душі Опанас Васильович віддавав небожеві Дмитрові, а найулюбленішою темою їхніх розмов були листи Богданя.

Маркович завжди прагнув допомогти всім, хто потребував матеріальної чи моральної підтримки. Дмитро Маркович згадував: «В год моего пребывания в Сосницком уезде несколько человек, в том числе я, пошли в университет и технологический институт, благодаря пособию предоставленiem за-

ботков и нравственной поддержке Афанасия Васильевича».

Опанас Маркович мав чудовий голос (барітон), задушевно співав народні пісні. Дослідник цікавився піснями, які розкривали класову боротьбу на українських землях (пісні про Кармалюка, гайдамаччину, турецько-татарську навалу та ін.), пропагував зразки фольклору, що особливо яскраво виявляли прагнення народу відстоюти свою волю і незалежність. Маркович записував пісні безпосередньо під час їх виконання. Нерідко записував не лише тексти пісень, а й мелодії.

Опанас Васильович написав партитури двох українських оперет – «Наталка Полтавка» й «Чари». У Немирові гімназисти вирішили поставити з благодійною метою «Наталку Полтавку». Подружжя Марковичів склали мотиви для 18 пісень вистави на основі народних мелодій, Опанас Васильович склав партитуру для всього оркестру (14 інструментів) та увертюру. Ролі розучували теж під його керівництвом. Успіх вистави був грандіозним – повний аншлаг. Ставив Маркович «Наталку Полтавку» і в Новгороді-Сіверському, де служив акціоністом чиновником, і в Чернігові, всюди – з величезним успіхом.

Про чернігівські вистави очевидець Олександр Амфіанович Тишинський згадував: «Багацько бачив я спектаклів, бачив і трупу Кропивницького, але не бачив нічого подібного до тих спектаклів, які споружував Опанас Васильович. Та й сили ж були добірні».

Усюди, де жив і працював Маркович, він вносив живий струмінь у товариство. У Новгороді-Сіверському про нього відгукувались як про полум'яного ентузіаста, знавця збирана пісень, що зберіг юнацький жар серця, цілком відданого інтересам народу. Він мав здатність захоплювати інших тим, чим захоплений був сам: «Это был человек, по натуре своей как бы созданный для пропаганды того, во что верил, что любил. Производил он на людей обаяние сразу с первой встречи; у него всегда была душа нараспашку, каждый мог чувствовать себя так же свободно, как с товарищем, он... так легко воодушевлялся, он именно обладал той способностью, которая может едва тлеющую искру раздуть в пожар, растопить лед, расшевелить и взволновать тех, которые оказались неспособными ни к какому движению, ни к какому чувству» (зі спогадів).

На Болдиній горі Чернігова знайшов останній спочинок Опанас Васильович Маркович. Уклонімось його світлій пам'яті.

Головна праця життя етнографа і фольклориста О. В. Марковича — збірник, що містив понад 50 тисяч прислів'їв, приказок тощо. Цей матеріал Маркович записав частково сам, а решту – інші особи на його прохання. Він систематизував зібране, але, оскільки не міг його видати, передав М. Симонову (М. Номис), який і надрукував збірник у Петербурзі 1864 року (Номис М., Українські приказки, прислів'я і тає інше. Збірники О. В. Марковича і дрігих).

Після тяжкої тривалої хвороби, так і не дочекавшись дружини й сина, Опанас Васильович 1 вересня 1867 року помер у Чернігові. Марія Загірня писала в біографіч-



Могила Марковича на Болдиних горах в Чернігові

ній замітці «Афанасий Васильевич Маркович»: «Действительно, жизнь А. В. Марковича была жизнью благородного и талантливого селятеля добра, красоты и правды. Но не красна была та жизнь... Много несчастий принесла она ему, много страданий. Он их теперь уже не чувствует, но для нас должно быть чувствительным то обстоятельство, что его благородная деятельность как бы забыта, нет, более: она приписывается другим. Маркович умел делать доброе дело и молчать о нем. Он заботился о деле, а не о том, чтобы люди знали, что он его сделал. Но для общества необходимо знать, кто именно сделал дело и чью память должно оно чтить с благодарностью».

На Болдиній горі Чернігова знайшов останній спочинок Опанас Васильович Маркович. Уклонімось його світлій пам'яті.

Тетяна КУЗНЕЦОВА, завідувачка відділу Чернігівського літературно-меморіального музею-заповідника М. Коцюбинського

Степан Васильченко – письменник, журналіст, педагог



телював у школах Київщини, Полтавщини. Активно цікавився народною творчістю, поезією Тараса Шевченка. Через свою проукраїнську позицію (привчав школярів писати перекази рідною мовою, знайомив із творчістю Шевченка, Глібова) вважався неблагонадійним. Його щоденників «Записки вчителя» (1898 – 1905) згодом стали основою багатьох реалістичних оповідань.

У 1904-му вступив до Глухівського учительського інституту, за рік виключений за участю у революційних подіях, виїхав на Донбас. Заарештований за участю у робітничих страйках (1906), через два роки звільнений із категорично забороненою

вчителювати. Заробляв на життя приватними уроками в рідні Ічні, завідував театральною хронікою в газеті «Рада». Підготував збірку новел «Ескізи» (1911), куди увійшли оповідання «Мужицька арифметика», «У панів» та інші.

Під час Першої світової війни – командир саперної роти на Західному фронті, воював майже три роки на передових позиціях. Жахи війни зобразив в «Окопному щоденнику» та оповіданнях «На золотому лоні», «Отруйна квітка», «Чорні маки», «Під святым гіршом».

В 1920-му мандрував по Лівобережній Україні разом із Першою мандрівною капелою Дніпропетровського просоюзу (пізніше – хорова ка-

пела «Думка»). Працював у Києві вчителем школи № 61 імені Івана Франка (1921 – 1928). Як писав сам Степан Васильович: «Немає взимку дров, немає потрібного ремонту, немає приладдя, убогий фізичний кабінет, майже порожня бібліотека. Чого гіршого – сором признатися, немає навіть повного видання творів Франка... Що поробиш – пролетарська школа».

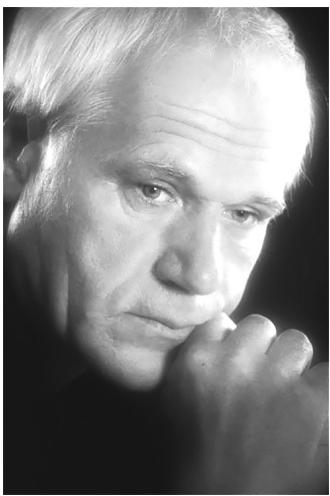
Активно займався літературною діяльністю, один із найвидоміших тогодчасних українських письменників. Автор драматичних творів «Кармелюк», «Миняють дні», кіносценаріїв, фейлетонів, перекладав твори російських письменників. Планував створити велику біографічну по-

вість про Тараса Шевченка, однак встиг завершити лише першу частину із п'яти запланованих. Водночас літературні критики закидали йому, що досі «лишився в полоні старих образів», «не знайшов себе в революції», мало пише про радянське життя.

Помер 11 серпня 1932-го в Києві від хвороби серця, похованний на Байковому кладовищі.

Його син, архітектор Юрій Кодак, під час Другої світової потрапив у полон, надали мешкав у Канаді.

Сергій ГОРОБЕЦЬ
Український інститут національної пам'яті Чернігів



більш масштабних перемін. Тих, що тривають (як летить час!), уже понад 30 років і щодо яких багато людей не придумають, як їх трактувати: чи

Петро АНТОНЕНКО

«Стамбул-Константинополь»

1.

Фокстрот називався «Стамбул-Константинополь». Біс його зна, чому, тим паче, Стамбул і Константинополь – одна болячка, як, приміром, Лежні й Михайлівка. Це у нас за Десною білло на пагорбах таке село. Споконвіку називалося Лежнями, й хоч давно його перейменували на Михайлівку, нова назва ніяк не приживалася. «Куди їдеш?» – «У Лежні».

Ага, так я про «Стамбул». Позаяк до кожної танцюльки потрібні були якісь слова, співали ми куплетик і до цього фокстроту:

«Стамбул-Константинополь,
хлеба нет, едим картофель».

То була суща нісенітниця, бо хоч картоплі в наших краях – дівати нікуди, на картопляниках не сиділи. Хліб у сільській лавці був.

Цим куплетиком слова й зачінчувалися. Далі йшло ритмічне бемсання у дві ложки або порожні пляшки. От, скажу вам, ударний інструмент! Про ударні установки в селах ще нечували, але й патріархальні бубон з гармошкою в наш клуб уже не рипалися. Не ті часи! Ішов рік тисяча дев'ятсот шістдесят четвертий. У клубі в нас було два з половиною баяни, майже справний акордеон і – навіть! – радіола. Крутили радіолу по вихідних: економили батарейки. Десяток грамплатівок були нами завчені напам'ять. «За окошком свету мало, белый снег валит, валит. А мне мама, а мне мама целоваться не велит». Щойно вщухне ця мелодія, і раптом – супермодерн! зірка! – вундеркінд Робертіно Лоретті. «Джамага-га-га-гайка!» – зомлівав у радіолі, на обрамленій зеленим плисом сцені томний голос Робертіно. Ах, далека Ямайко... А потім дві японські сестрички співали про море і поцілунок солоних губ. А потім... Потім була королева пісень, шлягер сезону, югославська «Маленька дівчинка». Ніколи більше не бачив я такої шаленої популярності звичайної собі пісеньки. Існувало кілька варіантів тексту. А в оригіналі «Девойко мала» можна

було почути в найнесподіваніших місцях: під стогом сіна й при сілосній ямі, на городі й біля череди на випасі – де тільки могло носити нашу напівпарубоцьку братію.

Танцювали під усе, навіть під знамениті руслановські «Валянки» й старовинний марш «Прощання слов'янки».

Однак радіола радіолою, а головним в танцях усе-таки був баян. Музикантів у нас було півклубу. Один баян завжди лежав напохвіті в коричневій розхитаній шафі, й кожен міг тиникати на ньому, скільки завгодно. Але таких пильщиків, як я, танцювані товариство, звичайно, ігнорувало. Якби раптом я посмів перехопити баян у котогось мастигото баяніста і заквакав щось своє, жодна пара демонстративно б не вийшла в коло.

Мастихів було троє: Вася-перший, Вася-другий і Карась. Василів пронумерували, бо вони ходили в один клас і, як на гріх, мали однакові прізвища й по батькові. Третім був Мишко Карась. Якось у нас пішла мода імітувати хімічним олівцем татуювання. Карась написав на всю ліву руку: «Мыша». Літера «М» була відписана аж на плечі, а на кулаці красувалося тосте клишоноге «А».

У кожного з мастихів був свій улюбленій танець. Вася-перший полюбляв танго «Над морем». Він лягав щокою на баян, приплющував очі й вичавлював такі акорди, що у нас тьохало у грудях. Візитною карткою Васи-другого був старовинний вальс «Шепіт хвиль». А Карась знай награвав карколомній фокстрот «Пелікані».

А тепер – дайте-но мені паузу! Паузу на три такти. Геть «Пелікані», до біса липкий і тягучий «Шепіт хвиль»! Нарешті...

Нарешті наставав момент, коли черговий мастих гучно оголосував: «Стамбул-Константинополь!» Ці слова струмом били по юрбі, яка товпилася на п'ятачку перед сценою. На мить замерзала тиша. Наче аж присідали червоні язики гасових ламп, що бли-

згадати давню мудрість «Важко жити в часи перемін», чи все ж сприймає їх як благо.

Друга частина оповідання досить відрізняється від першої – тональністю, «втомленістю» життя. Але, повторю, все це – єдине, суцільне людське життя.

Утім, я менш за все думав над цими високими матеріями, коли писав оповідання, коли так добре писалося, і саме в ті роки було створено більшість із моєї скромного літературного доробку, що згодом увійшло до книг «Бабине літо» (1994), «Свіча» (2001), «Стріла» (2017).

Авторів часто запитують, наскільки написане ними автобіографічне. За великим рахунком, усе автобіографічне, навіть якщо оповідь іде не від першої особи й ти не пишеш: «Я побачив». Бо пишеться про те, що автор бачив, зустрічав у своїй біографії. Але, звичайно ж, це не примітивне написання автобіографії. Це переосмислене, передане через тебе бачене тобою в житті. Це узагальнення – з себе, своїх друзів, оточуючих. Численні персонажі цього оповідання, доволі колоритні, також написані з реальних людей, моїх земляків з рідного села Авдіївки, де й відбувається дійство. Як і напевніше літературному твору, справжні імена змінено. А мої земляки, ровесники, легко їх упізнають. А моєму рідному селу, де я народився й ріс, і присвячене це оповідання.

я з'явився на його ясні очі. Поруч збілося кілька дівчат, які вже зрозуміли, що танців сьогодні не буде. І от котрася, язиката, шепнула, щоб я підійшов до «соліста» і сказав: «Цигель, грай!» Я підійшов. Він підвів очі. Я сказав. Сказав, значить: «Цигель, грай!» Божечки, що сталося! Цигеля перевели, змінило, гармошка хрюкнула й полетіла в бур'ян. Позаду бухнув регіт, а мене врятувала від розправи лише прострелена Цигелева нога. Виявилось, що музика наш ніякий і не Цигель. Прізвище у нього було якесь шляхетське, щось таке чи Лубоцький, чи Потоцький. А Цигель – то вуличне прізвисько, на яке він реагував, як бик на червоне.

На той час, про який іде мова, танці давно вже обходилися без Цигеля. Гармошку сп'яну він порубав на пеньку, церкву закрили, й колишній гармоніст-паламар, на радість жінці, зайнявся хазяйством. Правда, іноді таки його заносило до клубу. На міні-спідниці він плювався, а «Стамбул-Константинополь» охрестив слівцем зі свого колишнього церковного лексикона – «подриганіс».

Але все це – сущі дрібниці. Хіба до Цигеля зараз, коли на кін виходить Роман-кінщик. Цебто наш сільський кіномеханік. При всій повазі до Аркаші й Галки, треба визнати чесно: Роман був фігурою номер один у нашому клубі. Передовсім через його феноменальній танцовальний талант.

Рано чи пізно наставав момент, коли набридали вальси, танго, карапети й польки. Розпашла юрба відплівала з кону. Котрий із хлопців пирскав водою на підлогу, щоб хоч трохи прибити розкручений танцюристами пілюку. Западала стомлена пауза. І тоді Вася-перший брав баян і видавав «циганочку з виходом».

На сімнадцятому такті вступу Роман, ніби знемога, підводився з лави, збивав набакир темно-синього форменого картузу, підправляв і без того ладні, як вилиті, плечі свого піджака й повільно, крадучись, плив колом. Швидше... Швидше... Баян захлинувся переборами й акордами. Вицокували в руках «ударника» дві порожні пляшки. Роман, наче скинувши пута, летів уздовж стіни гарячих збуджених облич, на льоту підморгуючи дівчатам і запрошуючи котрусь на танець.

Укоськати Романа могла хіба що Галка. Вона вихоплювалася на кін і, дрібно вибиваючи підборами, накочувалась на Романа. Той танцював



Петро АНТОНЕНКО

«Стамбул-Константинополь»

11 легко, на самих пальцях, відкинувшись усім тілом назад. Здавалося, ще мить – і брязнеться на спину. Галка чорним розпластаним чортеням літала довкола Романа і не подумувала здаватися.

Капітулював баяніст. Вася-перший вирияв з баяна останній акорд і безсило випростувався на стільці. А Роман грабастав в оберемок розпашлу й добре-тахи ухорану Галку і смачно, з виляском, цілавав її в пазуху.

Наше товариство чекало, як же спрійме Роман останній крик моди, Аркашин «Стамбул-Константинополь». І той ушкварив такий гібрид чарльстону з «циганочкою», що пари з реготу кинули танець, полішивши на кону кінщика з його вірною партнеркою Галкою. Серйозна Романова фізіономія стрибала вгору-вниз у ритмі фокстроту. Чорні крила падіння галіфе хвіськали довкола стегон, а надраєні хромові чоботи виписували такі колінця, що рябіло в очах.

Другим неоціненим талантом Романа була завидна життерадісність. І справа навіть не в тому, що він сам умів сміятися чисто й розгонисто і розсмішити міг навіть Цигеля. Головне – ми зроду не бачили, щоб Роман нервував чи – бороня, Боже! – з кимось лаявся. Іронічна посмішка постійно бродила в нього на губах, а примуржені сірі очі так і проймали співбесідника, мовби підкусюючи: «Ta що ти кажеш? Не може бути!»

Роман був неодмінним учасником клубних концертів, у яких, крім «циганочки», виконував, скажімо, такі номери, як соло на гребінці. А новорічної ночі Роман узагалі ходив королем. Бо він за палював електрику! Слабенькі лампочки ледве жовтавали по стінах, але після гасових ламп вони віддавалися нам справжньою ілюмінацією.

Приходив у довгополому кокусій червоній шапці Дід Мороз – заготовлювач нашого сільпо Микита Петренко, по-вуличному Кардан. Сипав по головах житом і кармельками, а одного разу хвищнув суківально палицею Карася, котрий запустив лапу в дідову торбу.

А потім починалися атракціони. На вірьовку чіпляли замотані в газету призи – зубні щітки, гребінці, соски – і охочим пропонували із зав'язаними очима відрізати якийсь призок. Був ще та кий атракціон: запалити цигарку, сидячи верхи на пляшці. Або, теж зав'язавши очі, розбити палицею горщик.

Роман-кінщик і тут не міг, щоб чогось не вчудити. То замість одного призу обстриже ножицями всю вірьовку, то, замахнувшись палицею, посуне не на горщик, а прямо на зал, так, що в перших рядах аж заверещать.

А якось на сцені поставили на стільцях двоє відер і вкинули туди по яблуку. Завдання було геніально смішне і просте: склавши руки за спину, з'їсти яблуко.

Першими на сцену вихопилися Роман і Карась. Мишко застрибав довкола відра, ганяючи за брюханою пікою трикляте яблуко, яке нізащо не хотіло ловитися. А Роман спокійно підігнав носом яблуко до стінки відра і за хвілю змолов його з хвостиком і зернятами.

Був Роман віртуозом і в своїй роботі. Кіномеханіком він працював у нас ще з тих блаженої пам'яті дотелевізорних часів, коли кіно було більше ніж видовищем, і ми, хлоп'юки, виявляли чудеса винахідливості, щоб при своїх вічно порожніх кишеньках потрапити на сеанс.

Заробити якусь копійку можна було у нашого заготовлювача. Ми нишпорили по всіх закутках і стягували в сільпо різне залізяччя, ганчірки, кістки, а по весні копали хрін. Кардан приймав нас у дворику перед своєю тісною халубдою. Махнувши на вагах туди-сюди пересувною гирею, Кардан зосереджено ляпав на рапівниці й нарешті видзвобував нам з величезної жерстяної коробки з-під оселедців наші чесно зароблені копійки.

Однак надто густо було нашого хлопчачого племені, і сільські за капелки швидко виявлялися вичесаними під гребінку.

Доводилося відватися до різучих дій. Наприклад, украсти вдома з-під курки тепле, щойно знесене яйце і здати його в магазин. На односерійний фільм виторгу вистачало сповна. Кілька щасливчиків могли потрапити в кіно безплатно, принісши з дому темне рядно, яким завішувалися вікна в клубі. Але очохів з ряднами часто-густо виявлялося більше, ніж вікон, а згодом у клубі нарешті почепили темні байкові штори.

Правдами і неправдами пропалазили ми в зал і, мов зачаровані, прикипали на розхитаних лавах. Поволі затухала висунута з кінобудки лампочка, вмікався апарат, і оживав квадратний екран. Хвилина, друга – і ми були вже далеко від нашого обшарпаного клубу, від майбутньої прочуханки за вкрадене яйце, від завтрашніх клопотів про те, чим нагодувати ненажерливі порося і витопити в печі.

Минали роки. До клубу ми ходили тепер не лише в кіно, а й на гулі, і давно вже не сушили голови над тим, де взяти копійки на сеанс. І зовсім не задля того, щоб безплатно пролізти в зал, клейми афіші, перемотували плівку і тягали кінодвіжок. Просто нас вело до цієї кінобудки, просто Романові кіносеанси перетворювалися на маленькі вистави. Навіть тут, на службі, наш кінщик знаходив нагоду розсмішити публіку.

У перерві посеред сеансу, коли помічник перезаряджав кіноапарат, Роман розвеселяв «прихожан» реклamoю майбутніх фільмів. Кінщик прокашлювався або гучно чав у мікрофон і оголосував: «Мирянє... Прошу прощення, граждане. У середу в нашому кінотеатрі демонструється новий жутко серпецціпальний фільм «Убійство на уліце Хворостянка». Регіт покривав це оголошення, бо Хворостянко називався один з кутків нашого села. А з динаміка одразу ж лято: «Пардон, граждане, опечатка. Фільм називається «Убійство на уліце Данте». А зараз прошу шановну публіку просмотреть другу частину картіни».

Не сказати, щоб Романова кінокар'єра була безхмарною. Пам'ятаю його затяжну війну з директором школи. Йшлося про те, як не допустити старшокласників на дорослі сеанси. Особливо на ті, що «діткам до шістнадцяти забороня-

нено». Не будь на афішах такого напису, нас так би не тягло same на цей фільм. Так от, Роман заявила, що він не жандарм і паспортів не перевіряємо. Про паспортів було сказано, звісно, для красного слівця, бо їх не було, либонь, і в Романа та й у самого директора.

Якось надвечір я зайшов до кінобудки. Роман сидів на східцях і байдуже стругав паличку. Чи не вперше я бачив його таким невеселим, і це було так дивно, що на мить мені видалось, ніби поруч сидить Кардан або Цигель.

– Ти чомусь не був учора на танцях? – я саме перебував у такому віці, коли хочеться «тикати» всьому білому світові.

– Був... Не був. Знаєш, браток, видно, я одтанцовав. Жінка вчора: «Годі тобі за клоуна. Людей смішити».

Я раптом подумав, що в Романа, як і в кожноН нормальної людини, крім клубу, є своя сім'я, що в нього – маленький син, точніше, пасинок, бо Роман пристав у приими до однієї вдови.

– А ти, я чув, їдеш? – запитав він.

– По осені, як город упораємо.

– Ну-ну, школу, значить, там зачінчиш? Легше буде кудись вступити, а то тут, при лампах... Правда, електрику в село тягнуть, чув?

– Здаси тоді свого движка на металобрухт.

– Нехай поживе. Ех, а кіно завтра! – Роман ляснув лозинкою по сандалету. – Знаєш, яке? «За двома зайцями». «Моя мама добре серце мають, а папаша мають магазин», – затяг Роман пісеньку з кінофільму, і переді мною знову був наш невгамовний нестаріоний кінщик.

2.

Французи кажуть: «Не зустрічайтесь з жінкою, яку ви колись любили». Якщо цю премудрість трактувати ширше, мені, може, й не варто було їхати в це село.

Я мало не сказав: «У наше село». З моїх тридцяти шести років я прожив там усього шістнадцять. Менше половини. І з кожним роком ця пропорція все меншатиме, бо, напевно, я вже ніколи не житиму в цьому тихому селі над тихою Десною.

Я чомусь не сказав: «У наше село». Бо скільки б років не судилося ще прожити, всі вони – ніщо порівняно з отими шістнадцятьма. І всілякі пропорції тут ні до чого.

Стріла асфальту з розгону вплилася в село. Тільки-но в'їхали, котрась сердешна бабуся з кошелем і тугим білим клунком попросила водія зупинитися. Мені треба було до центру, але я чомусь вийшов разом з бабусею.

– Може, допомогти? – звернувся до старої.

– Не треба, – нерішуче покосилася бабця. – Я сама.

Вона вправно закинула клунок за спину, а кошіль, приторочений до чуба клунка, вмостила на грудях і почалапала полуленою вулицею.

Стояла пізня осінь. Давно облетіли каштани і клени, пообсыпалося листя навіть на березах і осокорах. Одні лише верби ніяк не хотіли скидати свої жовто-зелені коси. Але вони вже не могли скрасити монотонного лейзажу голих чорних дерев на фоні світло-сірого неба.

Вулиця була безлюдною. Я прошов уже метрів триста і не зустрів жодної душі. Нарешті ген попереду перешов дорогу і звернув на вигін якийсь дідок, здається схожий на Цигеля. Звичайно, то був хтось інший, бо Цигель досі давно помер. Люди почали потроху траплятися близче до центру. Проскочив на мотоциклі мужчина у фуфайці, шапці й гумових чоботях. З двору виткнулася молодиця з порожніми відрами. Хотіла перейти до колодязя, але зачекала, поки я мину дівр. Проріпав на старезному велосипеді хлопець років дванадцяти.

Дивне почуття втрати часу охопило мене. Здавалося, якийсь невидимий режисер ненарохом щось наплутав, і нове незнайоме дійство розігрується в старих, знайомих декораціях.

Вулиця, без сумніву, була тією самою. Не змінювали справи численні нові штрихи, якими було густо покроплене її обличчя. Цегляні будинки в глибині дворів і навіть цегляна горожа вздовж одного обійстя, сірий асфальт і стовпи електропередачі – всього цього, звичайно, не могло бути двадцять років тому. Але поступово, як зображення на проявленим фотопапері, почали проступати штрихи тієї вулиці. Той самий вигін зліва направо, той же спуск неподалік од центру, де дорога мовби котилася по дну вузького довгого коридора, а дворища нависали пообіч своїм заплутаними вишняками. Нарешті – той же височезний скривлений осокір з чорними цятками воронячих гнізд.

Вулиця звичайно хитнулася вліво й вивела мене на майдан, прямо до нашого колишнього клубу. Я чомусь був абсолютно впевнений, що десь тут, у центрі, виріс новий будинок культури. Більше того: я б ніскільки не здивувався, побачивши на місці клубу заасфальтований майдан або акуратні клумби. Але клуб стояв, як на лобному місці, відкритий і беззахисний. Сірий шиферний дах, підведені синьою фарбою вікна, оббиті чорним дермантином двері. На стіні приліпилася поштова скринька, зате ніде не було видно жодного лозунгу, як це точніше, аніж відсутність вивіски, свідчило, що клуб – уже не клуб.

Зовсім не впізнати було двох старезніх сільських магазинів. Їх обклало цеглою, а вздовж карнизов прибили здоровенні вивіски – «Промтовари», «Продтовари». Перед конторою височіла щогла з пррапором. Поруч – дошка пошани, кільканадцять портретів. Я пробіг очима по обличчях, знайомих прізвищах і дивних титулах: «майстер машинного дійння», «зарівдувач автотранспортної дільниці».

Осінній полудень пусткою завис над селом. З контори визирнула літня жінка в сіром жакеті й чорній спідниці. Мабуть, посильна? Значить, Маня вже на пенсії? Маня-виконавець, як ми її називали. М'яко прогуркотіли темно-зелені «Жигулі». Я перекинув з руки в руку портфель і попрямував у вузький, порослий травою провулок.

...Час, що минув після нашого від'їзду із села, обернувся якимось двадцятилітнім забігом з перешкодами. Служба в армії, навчання, робота, переїзди, стрічки через дипломні, службові, квартирні бар'єри – все це по-

глинуло двадцять років, не вгледів як. У результаті я опинився за триста кілометрів від своїх батьків і за шістсот – від села, де в один з перших повоєнних років з'явився на світ. Опинився у двокімнатній квартирі багатоповерхового будинку (під нами – три поверхи, над нами – п'ять), в якому було все, що потрібно нормальній міській людині, аж до смітепроводу і гастроному на першому поверсі.

Трикутник «батьки – я – мое село» мене особливо не хвилював. До батьків я навідувався. А зі шкільної геометрії пам'ятав, що трикутник – найменшекутна фігура, і в житті бувають ще й багатокутники. Життя, здавалося, уже пливло по колу, аж раптом – оце несподіване відрядження. Власне, відрядження було до обласного центру, а там виявилось, що в наше село тричі на день ходить автобус.

Неважко було придумати й причину. У селі жив материн двоюрідний брат. При теперішніх, так би мовити, благенських родичівських зв'язках не завжди знаєш своїх двоюрідних дядьків і тіток

Петро АНТОНЕНКО

Чернігівщина

«Стамбул-Константинополь»

12 Рідке з сивиною волосся було акуратно зачесане назад. Набрякле, трохи розпопніле обличчя сяяло під лампочкою, а сірі живчики очей хутко обігли мене з голови до ніг.

— Ти бач, Романе, якого я звіра привів? — підштовхнув мене дядько.

— От так гості! Яким чудом? — посунув на мене Роман. — Давайтесь в ту хату.

Виявляється, в розміщенні гостей була строга субординація. У першій кімнаті засідали найстаріші, і чомусь самі баби. Товариство допенсійного віку, в тому числі мої родичі, розсілося в другій кімнаті, праворуч від дверей. Я потрапив на ліву половину, в компанію «від двадцяти п'яти до сорока». І нарешті третю кімнату зайняла молодь. На покуті сидів Романів син, кругленький білявий хлоп'юк.

Усі двері були розчинені на вістіж, так що після першої чарки хата перетворилася на суцільний веселій вулук. Над столами стояв м'який хмільний гомін.

— А Христюк, бач, таку телицю одпер на базу! Центнерів три.

— Зоставив би краще на корову, а то стара вже голову по землі волочить.

— А я вам кажу, «гладдю» вишивати важче, ніж «хрецьком».

— На таку подушку треба табун гусей на пір'я.

— Ти б зробив цегляний паркан, він і твоїх дітей перестоїть.

— На який біс їм той паркан?

— Чули, Карпо виграв «Запорожця» в лотерею?

— Гроши до грошей пливуть.

— Жирна щука, нагуляна.

— Ти думаєш, харківські велосипеди гірші од мінських?

— Притисни старого, нехай купує мотоцикл.

— Куди воно годне, те кіно?

— Я гиду і телевізор вклопути, як іх показують.

— Оце ще, сядеш коло жінки, так і не виліш по-людськи.

— Іване, щось у тебе фланг слабує? Не їдять, не п'ють. Постують, чи що?

— Мудрець. Налив таку, що собака не перескочить.

Роман встигав по всіх столах, нібито з усіма й пив, але, схоже, ще не перехилив жодної чарки. Його жінка, із заплаканими очима і якимось переляканям, нетешнім виглядом, припрошува-ла гостей і допомагала сусідкам міняти на столах страви й пляшки.

На хвилю гомін притухав. Потім ложки одна за одною лягали на стіл, і балочки закипали вже на вищих нотах.

Раптом з першої, «баб'ячої», кімнати долинув тихий мелодійний спів:

«Ой, чом не прийшов,
як місяць зійшов,
як я тебе ждала?
Чи коня не мав,
чи стежки не знав,
мати не пускала?»

Співали тихо, без крику, наче навіть не співали, а говорили. Старечі голосочки м'яко, як на криласі, спліталися в тугу чисту мелодію і линули кудись угороу, над столи, над стріхи, бляшані й шиферні дахи і, здавалося, навіть над чорне осіннє небо, вище од якого не буває вже нічого.

У нашій кімнаті на хвильку розгублено притихли, й тут же в самому кінці столу червонощока гру-

даста молодиця у жовтих коралях вдарила:

«Розплягайте, хлопці, коней та й лягайте спочивати».

Дві молоді жіночки навпроти мене, схожі, як близнятка, обидві підфарбовані й накручені, перезирнулися і дзвінко, з виляском, підхопили:

«Я піду в сад зелений, в сад криниченьку копать».

А з третьої кімнати вже літіло: «Выбери меня, выбери меня, птица счастья завтрашнего дня».

Співали всі, голосно й тихо, ледь ворувахи губами й подумки — як кому лягало на душу.

І тут десь далеко, на веранді, рипнув баян, і тонкий тріскучий голос вломився в три пісні:

«Гармониста я любила, гармониста тешила, гармонисту на плечо сама гармошку вешала».

Співи за столами стихли. Баян проріпав через першу кімнату і закляк у дверях. На порозі стояв Карась.

...З тій хвилини, як я опинився за столом, мене мучили руки. Я поклав їх на коліна, потім на стіл, потім опустив уздовж стільця. Усе було не те й не так. Я все забув, я нікого не міг упізнати, особливо молодших од мене. Я плутався в словах пісень. Було боязко, що хтось заговорить до мене, а я не зможу пригадати імені співбесідника. На щастя, з розмовами не лізли. Лише одна зі співучих сусідок іноді крадькома прицінувалася через стіл. Дядько з дядиною на тому кінці столу виводили «Марусю». Роман забігався між гостями. Хотілося тихо втекти. І раптом на порозі виріс Мишко Карась.

Якби я точно не знат, що Карасю тридцять шість років, я б дав йому... Яка різниця, скільки б я дав. Головне, що йому добряче одміряло життя. У дверях, з баяном на грудях, стояв невисокий супутуватий чоловік. Худе неголене обличчя, стріха рудуватого волосся, сплющений, як піріг, каплюх, куций піджак зі стоячим коміром.

Карась усміхнувся безтолково й по-доброму і обвів гостей пословілим поглядом:

— Здрасте вам...

— Ого-го! Карась! Де ти бродиш? Штрафну йому, щоб не пізнювався! — заглу з усіх боків.

Карась прийняв граничу склянку, хекнув і повагом випив, розслюпуючи горілку на міхі. Сяк-так з'їв маринованим огірком і оголосив:

— Граждан! Танці!

Команди тільки й чекали. Столи заворушилися, гости безладно посунули до виходу.

Над ганком світила двохсотватна лампочка, вихоплюючи з темряви круглі східці, шмат подвір'я і голий кущ бузку під вікном. Народ вивалив з хати, хтось підсунув Карасю стілець, і за мить над двором уже стрибала добре знайома мелодія. Це був наш старий, нержавіючий карапет. Кілька пар молодиць дрібно, з притупом за-гоцали в танці.

Перші коліна Карась зіграв нормальну, встигаючи на переборах і чітко відриваючи ритм басами. А потім почав плутатися і наїздити акордом на акорд. Баян уже задихався, коли над головою в Карася брязнув електрогітарами начеплений на стіну динамік. Карапет розпався сам собою, а

в коло вже вихитувалися з юрби хлопці й дівчата.

Ми вийшли з Мишком на вулицю, присіли. Він притоптив недопалка, закурив нову. Глухо, з кашлем, заговорив.

— Чув, як я грав карапет? Гідко... А баян? Ломака. Купив на товчку за півсотні. Ти пам'ятаєш мій білий баян? Чудо. Я на ньому «Чардаш» грав.

— А «Пелікани»? Пам'ятаєш? А «Стамбул-Константинополь»?

— Було-загуло, — мовив Карась.

— Я на отих «Пеліканах» зараз бій пальці зламав.

— Ну й дригавка, — кивнув я у двері, де коливалися тонкі постаті.

— Для тебе дригавка, а їх медом не годуй.

— Не скажи. Усе одне в нашому клубі було веселіше.

— Клуб... Дерев'яна халупа. Я б її бульдозером... Там зараз шкільна майстерня. Правда, скоро нікому буде в школу ходити, в класах по п'ять чоловік.

— Ого! В нашому було двадцять два.

— Може. Тепер поменшало. Два тижні тому Славко помер. Рак з'їв. У місті жив, а помирати приїхав додому. Ти й не знат?

Я багато чого не знат. І Карась розповів мені, як років п'ять тому застrelився Грицько Максименко, а значить, з нашого класу залишилося вже двадцятеро. А його самого, Карася, разів три кидала дружина, а потім таки жаліла, п'яницю нещасного, котрий пропив і свій білий баян.

А королева наших танців, чорнява бестія Галка, недавно вдруге, і на цей раз, кажуть, благополучно вийшла у місті заміж. Не за Аркашу, звичайно. Той же нився раз та гаразд — на дочці якогось начальника. Давно кинув якір, вимурував у місті особнячище на два входи, в якому килими висять і в туалетах. У заморських мандрах Аркаша натолкав багато грошей, а тоді ще зумів вигідно продати хату по кінкої тітки. Всі казали, що нічого він не вторгує, бо кому потрібні ці порожні сільські хати? Але, видно, багатому й чорт дітей колише.

А Цигель недавно заявив, що він вічний і житиме до нового пришестя. І ніхто не розбере, чи то він плете од склерозу, чи просто морочить голови.

Кардан років десять тому помер. Під Новий рік придавив грип, а його понесло в клуб. Діда Мороза зіграти. Ну й зіграв на той світ.

Митро Гаркуша недавно одержав орден. І справедливо. Будь його, Карася, воля, він би Митру начепив три ордени. Бо на таких, як Митя, світ стояв і стоятиме. А отакі лежні, як я, повтікали у місто. Вісім годин покрутися на роботі, вдома викупався у ванній — і в парк, дудліти пиво і ляпти в доміно.

Я не образився на Карася. Він був п'яний і говорив те, що думав. Тим більше, Мишко багато в чому мав рацію. Життя мое дійсно леть весело, встигай тільки ловити його за хвоста. У мене дах над головою, до заводу — двадцять хвилин на тролейбус, чиста культурна робота, вуха давно звикли до вищання машин у цеху, скоро куплю моторного човна і їздитиму рибалити, дочка вчиться без трійок, а ми з дружиною іноді буваємо в театрі.

Правда, я міг би розказати Мишкові, як тинява з дитиною по приватних квартирах, як щодня вставав о п'ятій ранку, щоб встигнути приміським поїздом на роботу, і в тьмяному холодному вагоні, забившися на верхню полицею, додивлявся перервані сні.

Було, перемолося. Можна б, звичайно, розказати Мишкові й про те, що мелеться зараз і потроху перемелює й мене самого. Розказати, як вечорами іноді коле в грудях і не хочеться без ліftа підніматися на четвертий поверх, і не хочеться вже ні пива, ні доміно...

Довго можна балакати, але з якої печалі посеред оціє прекрасної ночі буде я гарикатися з Мишком, з яким ми народилися і виростили на одній вулиці, ходили в один клас і були колись такими наївно-щасливими.

Мишко прихилився до паркану і, схоже, дрімав. Ревище у дворі стихло, гости посунули в хату.

Раптом рипнула хвіртка, смуга світла впала на дорогу, і забліблічилась постать Роман.

— Ага! Ось де ви. А я туди, а я сюди. Як крізь землю.

— Присядьте, — очуняв Карась.

— Сядьте з нами, Романе Степановичу.

«Степанович?» Дивно, схоже, я саме оце дізнявся, як Романа по батькові.

— Ми тут забалакалися, клуб наш згадали, гасові лампи, — мовив Карась.

— Тію на вас. Чого доброго, — здивувався Роман.

— Романе... Степановичу, а танці наші пам'ятаєте? — запитав я. — Фокстрот наш знаменитий «Стамбул-Константинополь»?

— «Стамбул»? — посміхнувся Роман. — Я на віку стільки перефокстрітів.

— Ни, ви скажіть, — добивався Карась, — скажіть, чого ми були такі дурні як глек?

— Та годі тобі, Мишку, живи, поки живеться.

— Куди жити? Я не туди живу, він не туди, — кивнув на мене Карась.

— Розвезло тебе, — вмовляв Роман. — Пішли краще, вип'ємо «на коня».

1,2 Олена ШУЛЬГА



Шульга Олена Василівна (Прилуки, 1946 – 2004). У дитинстві дівчинку скувала тяжка хвороба. Долати її допомагали рідні, лікарі. Та найбільше підсобляла вона собі сама – вірою в життя, в те, що мусиш творити добро. Закінчила Київський державний інститут культури, працювала бібліотекарем у Прилуках. 1991 року в київському видавництві «Молодь» вийшла збірка Олени Шульги «Зелений листопад», після якої поетесу прийняли до Національної спілки письменників України. Твори О. Шульги друкувалися в періодиці. Видала збірку поезії «Дивна птаха», за яку 2003 року удостоєна звання лауреата обласної премії імені М. Коцюбинського.

Розмова про милосердя

Не оспівавши раз на рік
Держави вільної ознаки,
Що стала раем для калік,
Хоч вийдіть на базар, писаки!

Он факт живий під ворітми,
Що в ваші схеми не лягає:
Забута власними дітьми,
Бабуся руку простягає.

Нам зручно натовп протиріч,
Що вже не має сил кричати,
Зіткнувшись навіть віч-на-віч,
Не чути і не помічати.

Де бще вдалось молодику,
Щоб чорним видавалось біле,
Вичитувати в словнику,
Що милосердя — застаріло?

В серцях ніяк не тане лід
З комуністичного порога,
Де ковзается інвалід,
Благачи до допомоги.

Пихатим злом тривалий час
Самовдоволено панує
Людина-брат з солодких фраз —
Біди для неї не існує.

Розкручуючи маховик,
Не зважили сучасні гуни:
Кому плювати на калік —
І на здорових з часом плюне.

Коли ж у душах співчуття
І людяність не почували, —
Як звати виросле дитя?
Який ми лад побудували?

Де наші центри добрих справ —
Опора страдників надійна?
Для тих же, хто найнижче влав, —
Ну хоч би юшка благодійна?

Точка зору вікна

На ніч від хатнього тепла й затишку
Ми шторою вікно відгородили,
Франками, що й ковдрою старою:
Адже вони дає дорогу світлу,

Що заважає нам спокійно спати, —
Тож хай тепер на холоді коне.

А у вікна — відмінна точка зору:
Воно затято твердить, що повинні
У темряві глухий хоч зорі дальні,
Хоч проблиски, слабкі й поодинокі,

Розвіювати дивну летаргію,

Нагадуючи людям час від часу

Про неминуче завтрашнє світання.

Людська невдячність
узвійшла в прислів'я:

Адже те скло — тонке,
крихке й прозоре,

Безтрепетно приймаючи на себе
Усі завії, гради, зливи тощо,

Удари сил, на противагу назви,

До нас, людей,

спрямовано жорстоких,

І вже тому далеко не стихійних,

Від поглядів своїх не відреклося.

Коли ж нарешті невблаганий ранок,
Промінням-списами роздерши штори,

Нас змусив відхилені той непотріб,

Вікно, закуте в лодяні лабети,

Як і раніше, чисте й невідступне,

Іскрілось гордим зовнішнім спокоєм.

Лиш поступово теплота підтримки,
Яку могло надати тільки Сонце,

Розм'якала відчуженості кригу

І показну байдужість розтопила,

Холодний блиск змінився

помутнінням.

Ще мить — найтаяжчі,

здавлені краплини —

І по шибках течуть нестримні слози.

Євген ПОСТУЛЬГА



Народився в селі Обичів Прилуцького району.

За професією й покликанням Євген Васильович – поет, художник. Понад 20 років працював на заводі «Будмаш» у Прилуках художником-оформлювачем. Вірші друкувалися в газетах «Правда Прилуччина», «Літературна Україна», альманахі «Вітрила», обласних періодичних виданнях.

У творчому доробку поетичні збірки «Арія жайворона», «Ужинок радості і смутку», «Калинове сонце».

* * *

Поросли обійстя бур`янами.
Блекотою поле проросло.
Хто ж це потішається над нами,
Хто згадав недобре ремесло?
В хату ми кого собі впустили?
Він у ній давно уже не гість.
Ми молились Богу і постились.
Він же ів так само, як і єсть.
Хоч терпінням словнені по вінця
І душі не виміряти вглиби,
Та, як зорі, гаснуть українці,
І, як гади, множаться хохли.

25.03.2008

* * *

Ламалися крила. Падали світи.
Гули часи столітніми дубами.
І губи не стрічалися з губами
На берегах німої самоти.
І ні про що нікто не говорив...
Словам затісно завше в оболонці –
Вони слозами висохли н сонці,
Здійнявши хмару смутку дороги.

13.03.2009

* * *

Нікого словом не здивуєш,
Бо всі віднайдені слова
Перелопачуються всує,
Хоч термін іхній не сплива.
І це за сто віків не вперше,
Бо словом хвалять і клянуть,
А особливо словом брешуть
І навіть оком не моргнуть.
Вже слово затичка і пробка.
Запор словесний і понос.
І врешті надпис на надгробку,
Що хтось, колись любив когось.
Навмисно це, чи випадково
забули всі, почавши торг,
Що на початку було Слово
І тес Слово було-Бог.

05.11.2016



Тетяна ЛЕПСЬКА

Лепська (Моляр) Тетяна Григорівна народилася в селищі Мала Дівчинка Прилуцького району. Після закінчення місцевої десятирічки вступила на факультет іноземних мов Ніжинського педагогічного університету ім. М. Гоголя. По закінченню вузу працювала у загальноосвітніх школах Черкаської та Чернігівської областей.

Відмінники освіти України. Старший вчитель.

Авторка численних статей у періодичних виданнях області.

«Лелничий клекіт» (2010 р.) – перша збірка оповідань автора.

У IV Міжнародному конкурсі «Козацька балачка» на «Мамаєвій слободі» книга отримала спеціальну відзнаку. У 2019 р. вийшла друга збірка оповідань «Пригорща».

Пригорща

Боже! Як я люблю оці сільські ранки! Коли виходиш у двір, і літо вихлюпуеться на тебе ківш свіжості, настоящої на молоді зелені, коли з тиші пірнаєш у пташиний гамір, сонце ласково лоскоче і від того мruжишся й усміхаєшся – це непревершений відчуття! Куточек раю. Принаймні моє. Бо я знаю все те з народження. І усвідомлюючи почала себе у цьому саду між яблунь і півоній, винограду і матіоли. Бо тільки тут я справжня і вільна...

– Донечко... виспалася вдома?

Це мама. Я ніжно обіймаю її, чомаю у щоку... Як рідно вона пахне!

– А я ось тобі сунчик на сніданок.

– Мамусю, та я б сама, із грядки...

– Ще встигнеш із грядки. Зараз живенько поїж та сходи до дядька Петра, нехай сапу поклепає.

Знаєте, буває кажутъ: «Лечу, мов на крилах!». Це, здебільшого, коли поспішають. А у мене трохи не так: неначе на крилах лечу. Скажете – не вмер Данило, так болячка задавила. А от і не так. Іду вулицю, а поспішати мені аж ніяк не хочеться. Підймаю руки, як крила (оглядаюся, чи ніхто не бачить), і тихесенько ними змахую. Над головою блакить, та височіння не манить. Мені добре ось так повільно йти стежкою, хоча й давно асфальтованою, але я пам`ятаю її ще курною дорогою з лоскіливим пилом та з теплими калюжами, що віддзеркалювали райдуги після рясних дощів і зривалися тисячами бризок під дитячими ногами.

Постаріла моя вулиця. Дерева стали крислатішими, на корі поглибши зморшки, як і на обличчях моїх сусідів.

У Пушкарівських хряпнули хатні двері і на ганку з`явилася тітка Галія. Радо вітаєшся до неї через паркан, а вона, як була з мискою у руках, так і дріботить до хвірточки.

– Здрастуй, здрастуй! Дай хоч подивлюся на тебе, – ставить миску на цямину, витирає об хвартуху руки, а кутиком хустинки – вуста.

– Ну, красуна городська, та й годі, – розіглує мене в обидві щоки і третім поцілунком – у маківку.

– Тьотю Галю, та яка ж я городська? Я ж вся тушењя, а місто, то насамперед для роботи. Хіба ваші не такі?

– Татакі, такі. Пороз їїжджаєш... Та й слава Богу. Не в кізяках, і не в городах, – мовила тітка, прите не з великою втіхою, а скоріше із затаєнним смутком. – Ну, а як тобі там на етажах живеться?

– Добре, – і більш нічого не знахожу сказати. Про що? Скільки квадратів у квартирі? Чи про застеклений балкон, на якому від спеки червоні листя кімнатних квітів, і з якого щодня бачиш сотні таких же балконів навпроти, справа, зліва, і десь над ними ламаної форми кlapоть неба, а внизу такий же ламаний кlapтик землі?..

– А в село тягне, – стверджувальню закидає тітка Галія, як ото рибалка наживку на будці, і очікує, що я відповім на те. А поглядом же впивається у зінниці, нишпорить по душі, чи справжньо буде моя відповідь, чи не злукавлю.

– Ой, тьотю, тягне. Уже кілька років живу там, а село сниться. Квартира ніколи не присниться, а все наша хата.

– А я тобі ще раз кажу – дядя у тебе дома, чи де він там живе, а я тобі – Петро Васильович. Ти ж інститут кінчала, повинна знати, як до старших звертатися.

Чую – щоки палають, незручно, соромно. І справді, у Києві, та хоч у тих самих Прилуках, нікому не скажеш «тътю», «дядю», а «жіночко»... Хм, а от «чоловіче» не кажемо, польотраторному якось. І до «пане» не звикнемо. «Ви» та й усе. А подумки ж – «дядько».

– Ваша правда, Петре Васильовичу. Ну, спасибі за сапу, за науку. Живіть щасливо.

Вертаюся з ложкою дьогтю. І враз наче хто силою розчепірив ту міцно стулени пригоршу і все тепле і рідне, предковічне і шире потекло крізь пальці...

Може, тому і черствімо, що ми на зміну звичаєвим правилам прийшли етикети, простоті і природності – надумана вищуканість мамер? Якось не можу собі уявити, як на тютю Надю скажу Надіє Сергіївно. Як до чужої. Та й самій як тільки приемно, коли малі сусіди гукають: «Тътю Нелю». Це так хвильноюче і солодко після постійного офіційного: «Неоніло Валеріївно». Отой офіціоз розеднє людей, відчує, тримає на «субординаційній» віддалі, що загострюється інстинкт самозбереження, відчуття самотності, несправжності, пристосованості до умов і «посадових осіб», а від того й знервованість, стреси, озлоблення. Зникають посмішки, гаснуть добри вогники в очах... Суспільство хворіє на біороботизм...

– Нелю, а чого це ти не дивишся? Втупилася в стежку і людей не бачиш! – виводить із задуми знайомий голос.

– Ой, пробачте, Уляно Іванівна, задумалася.

Микитенчиха

«Панни з Вілько»: повість Івашкевича і фільм Вайди

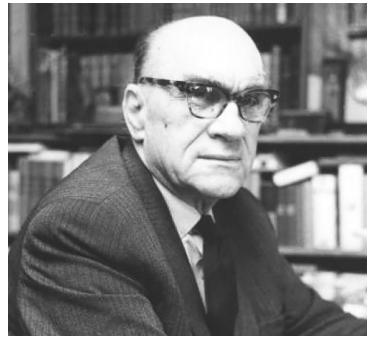
Продовжуємо розповідь про польську літературу і кіно: про видатних письменників, їхні відомі твори та їх екранизацію польськими режисерами.

Література Польщі – це 5 лауреатів Нобелівської премії: Генрік Сенкевич (1905), Владислав Реймонт (1924), Чеслав Мілош (1980), Віслава Шимборська (1996), Ольга Токарчук (2018). Це Адам Міцкевич, Юліуш Словацький, Зігмунт Красінський, Ципріан Норвід, Еліза Ожешко, Болеслав Прус, Марія Конопницька та інші чудові прозаїки і поети.

А польське кіно – це всесвітньо відомі режисери Анджей Вайда, Ежи Гофман, Ежи Кавалерович, Юліуш Махульськи, Роман Поланськи, Кшиштоф Зануссі, Анджей Жулавськи.

Цікаво, що багато видатних польських письменників мали українське коріння, народилися і мешкали в Україні, принаймні на українських землях, що входили до складу Росії, Польщі чи Австро-Угорщини.

В Україні народився і класик польської літератури ХХ століття Ярослав Івашкевич.



Ярослав Івашкевич (Jarosław Iwaszkiewicz) народився 20 лютого 1894 року в селі Кальник тодішньої Київської губернії, нині це Вінницька область. Помер 2 березня 1980 року в містечку Ставицько поблизу Варшави.

Його батько Болеслав Івашкевич навчався у Київському університеті разом з Фадеєм Рильським, батьком Максима Рильського. За участь у польському повстанні 1863 року проти Росії Болеслав був виключений з університету і висланий. Відбувши покарання, працював домашнім учителем, бухгалтером.

Батько помер у 1902 році, велика родина (Ярослав був наймолодшим, а крім нього, в сім'ї були три сестри та брат) опинилася в бідності. Спочатку Івашкевичі перебралися у Варшаву, де мешкали 2 роки (1902–1904), а потім надовго оселилися у Єлизаветграді (тепер – Кропивницький). Тут Ярослав вступив у гімназію, а в 1909 р. мати перевела його на навчання у Київ. Він закінчив у 1912 році IV Київську гімназію. У тому ж році вступив у Київський університет на юридичний факультет.. Водночас навчався у музичній школі, а потім у консерваторії. На життя заробляв репетиторством.

У 1918 р., після закінчення Київського університету, Івашкевич повернувся у Варшаву, де відразу потрапив у вир супільнотного та культурного життя. Він служив в армії, працював у газеті, у державних структурах.

Писати почав рано. Творчість Івашкевича міжвоєнного двадцятілля умовно можна поділити на два періоди – «кіївський» і «варшавський». Першим твором Івашкевича стала поема «Молодість пана Твардовського» (1912–1915), другим – повість «Втеча у Багдад» (1916). Упродовж 1916–1918 рр. Івашкевич видав ряд поетичних збірок та повістей.

Кращими творами «варшавського» міжвоєнного періоду є поетична збірка «Повернення у Європу», повість «Місяць сходить» та історичний роман «Червоні щити» (1934), з історії Польщі і сусідніх держав XII століття. Також вийшло ще чимало поетичних і прозових творів працьового письменника.

Окупацію він пережив у містечку Ставицько, біля Варшави, де був учасником підпілля, допомагав польським письменникам та артистам і продовжував писати.

Після війни Івашкевич активно займався культурною, громадською та літературною роботою. Він часто бував у Радянському Союзі, зокрема, в Україні, підтримував інтенсивні творчі зв'язки з українськими та російськими письменниками. У повоєнний період Івашкевич видав 9 збірок поезії, нові романи, повісті, оповідання, п'єси.

Центральним твором цього періоду, як і творчості Івашкевича в цілому, став роман-епopeя «Слава і хала» (1956–1962). Це широка панорама польського суспільства першої половини ХХ століття. Розпочинається оповідь подіями в Україні напередодні Першої світової війни, далі революція 1917 року, громадянська війна, потім дія переноситься у Польщу. Також фігурують Одеса, Париж, Іспанія. Це велика сімейна сага на тлі потрясінь історії.

Українська тема присутня в багатьох творах Івашкевича.

А зараз – про близьку повість Ярослава Івашкевича «Панни з Вілько». Написана у 1933 році. Дія відбувається в міжвоєнній Польщі.

«Віна давно закінчилися». Це буквально перше речення повісті. Іде 1929-рік. Головний герой твору – вчитель Віктор Рубен. Йому довелося воювати, пройти всю ту жахливу Першу світову війну. І ось, в спокійні, здавалося б, часи миру йому не так просто знайти себе в житті. Та ж тема воєнного і повоєнного «втраченого покоління», яку ми бачимо у творах Ремарка, Хемінгуея.

Раптова і рання смерть товариша що більше загострює почуття самотності Віктора. Знайомий лікар стурбованій здоров'ям Віктора і радить йому на якийсь час змінити обстановку, відпочити.

І тут Віктор пригадує, що ще до війни, 15 з лишком років тому, він якийсь час працював домашнім учителем доньок власників маєтку в селі Вілько. А неподалік на хуторі мешкає його рідна тітка. Віктор вирішує поїхати в місця своєї молодості.

Вся дія повісті відбувається протягом цих кількох літніх тижнів, коли Віктор, поселившись у тітки, майже весь час проводить у маєтку, де колись вчительював.

Він тоді навчав найменших з сестер, а всіх їх було аж шість.

Чесно кажучи. Віктор вважав, що те його вчителювання було лише епізодом у житті і його, і тих мілих сестер. Але повернувшись сюди, у свою юність, він зрозумів, що це не так. Сестри, приємно вражені його несподіваним приїздом, зустріли його з тим же давнім теплом. Виявилося, що він залишив пам'ятний слід в душах сестер. І всі вони були кожна по-своєму закохані в учителя.

Віктор несподівано і вражено дізнається, що наймолодша з сестер Феля через нерозділене кохання до нього покінчила з життям. Це потрясіння, як і нове кохання до нього молодшої з цих 5-ти сестер Туні, сколихнули здавалося б охололу до всього душу Віктора. Він прагне знову ожити, повернутися у свою молодість, з Юльцею, нині дружиною власника маєтку і матір'ю двох дітей, вони навіть пробують поновити давню любовну інтрижку. Втім, все це марно. Роки минули. Людське життя начебто й безперервне, але в минулі повернутися неможливо.

А взагалі важко переповідати плин цієї повісті, де начебто нічого не відбувається, окрім, хіба що спроби самогубства – цього разу вже Туні. Вся тонка тканина повісті – на напівтонах, діалогах Віктора з кожною з сестер, а у кожної з них тепер своя доля. В цю тканину уплетено роздуми героя про те, хто він був, хто є і як жити далі. І від'їзд Віктора з Вілько був таким же раптовим, як і його приїзд.

Якщо проводити якесь літературні паралелі, то це, насамперед, Іван Бунін, його «Темні алії» – близьку книгу з понад 30-ти новел про кохання, написана автором в непрості роки еміграції у Франції, коли палала Друга світова війна. І 70-річний Бунін в цьому вирі божевілля створює свій гімн коханню.

Повість «Панни з Вілько» у 1979 році екранизував режисер зі світовим ім'ям Анджей Вайда.



Десятки відомих фільмів зняв режисер. Воєнна тема – це «Канал», «Попіл і діамант», «Катинь», «Пейзаж після битви», «Страсний тиждень», фільми політичної тематики «Людина з мармуру», «Без наркозу», «Людина із заліза» – це розвінчання тоталітаризму. Вайда – близькучий майстер екранизації світової літературної класики. Він екранизував два романи Достоєвського – «Біс» і «Ідіот», зняв фільми «Сибірська леді Макбет» – за повістю Лескова, «Пілат

та інші» – за романом Булгакова «Майстер і Маргарита». Звичайно ж, польська класика: «Попіл» за романом-епопеєю С. Жеромського, «Пан Тадеуш» за А. Міцкевичем, «Земля обітovaná» за В. Реймонтом, «Весілля» за С. Віспянським.

Поряд з такими епічними полотнами справжньому майстру інколи хочеться зняти і мовби камерні, психологічні картини. І тут слід згадати про творчі співдружність і дружбу в житті саме з Ярославом Івашкевичем.

Вайда екранизував три його повісті. Менш відома – у фільмі «Лепеха». Значно популярніший, в тому числі у нас, фільм «Березняк», де в головних ролях улюбленій актор Вайди Даніель Ольбрихський та ще одна зірка польського кіно Ольгерд Лукашевич.

І ось фільм «Панни з Вілько», саме під тою ж назвою, що й повість, і загалом вона відтворена на екрані любовно і точно.

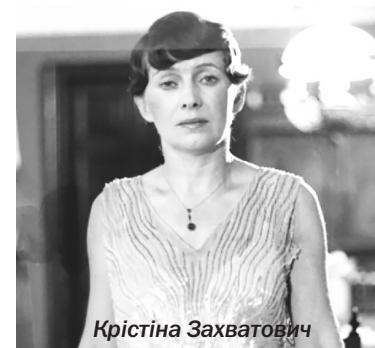


Кадр з фільму: Даніель Ольбрихський і Крістіна Паскаль

Чудові пейзажі, старовинний маєток, музика польського композитора-класика Кароля Шимановського. І прекрасний акторський ансамбль, відомі актори польського кіно і театру.

В головній ролі, звичайно ж, Даніель Ольбрихський. А ось хто грає сестер: Юля – Анна Сенюк, Йоля – Майя Коморовська, Зоя – Станіслава Целінська, Казя – Крістіна Захватович, Туня – Крістіна Паскаль. Тьюто Віктора грає відома польська актриса, на жаль, вже покійна Софія Ярошевська.

З актис, котрі грають сестер, чотири і далі в мистецтві. Хоч, звісно, стали старші на 40 років. Дуже популярна польська актриса – Майя Коморовська, якій уже за 80. Крістіна Захватович – це дружина Анджея Вайди, з яким вони жили в щасливому шлюбі понад 40 років, до дня смерті режисера. Пані Крістіна бере активну участь у громадському житті. А ще Крістіна Захватович-Вайда –



Крістіна Захватович



Станіслава Целінська



Зофія Ярошевська



Анна Сенюк

великий друг України. У 2014 році разом з відомими польськими письменниками, митцями вона підписала відкритого листа на підтримку України і з засудженням загарбання Криму Росією та російської агресії на Донбасі.

На жаль, нема вже наймолодшої з «сестер». Крістіна Паскаль – єдина в ансамблі не польська актриса, вона француженка, французька і швейцарська актриса і кінорежисер. Під час зйомок їй було 26 років, а через 17 років у стані депресії вона покінчила самогубством, що спробувала зробити у фільмі її героїні Туні.

...Наше телебачення, попри десятки чи й сотні каналів, доволі убоге щодо гарних фільмів. Тому зайдіть в Інтернет на YouTube, відкрийте фільм «Панни з Вілько» і пориньте в чудову прозу Ярослава Івашкевича, прекрасно відтворену на екрані Анджеем Вайдою.

Петро АНТОНЕНКО

Афоризми**Станіслав Єжи Лець**

Інтелектуальна вузькість шириться.

Немає повернення в печери: нас занадто багато.

І республіками правлять голі королі.

Я стою за вилучення приватного життя зі сфери суспільної уваги.

Напис на пам'ятнику часом зувить як оголошення про розшук.

Чого вартий кляп, який можна з'сти?

Лжепророки самі реалізують свої пророцтва.

Історія – зібрання фактів, яких не повинно було бути.

Фікції – теж дійсність, адже ми за них розплачуюмося.

Сп'яніння перемогою часто переходить в алкогользм.

Є барикади, по один бік яких порожньо.

На який вітер кидати слова?

Кожен народжується із задом, придатним для трону.

Рятувальний круг виявився нашимником.

* * *

Актори грають тим краще, чим гірша п'єса. (Альбрехт Галлер).

Найкращих і найгірших акторів бачимо зовсім не на сцені. (Р. Роллан).

Армія – це люди, зібрані в одному місці з єдиною метою: виправдяти помилки дипломатів. (Деніелз).

За великим прапором можна багато приховати. (Г. Лаубе).

Як зберегти мир – це військова таємниця. (Ж. Петан).

Гідна людина ніколи не їде спідами інших людей. (Конфуцій).

Єдина справжня мудрість – це знання того, що ви нічого не знаєте. (Сократ).

Коли множаться закони і накази, зростає кількість злодіїв і розбійників. (Лао-Цзи).

Хто убиває, той буде вбитий. Хто наказує вбити, той буде вбитий за наказом. (Д. Ювенал).

Якщо боїшся – не говори, якщо сказав – не бійся. (Шаміль).

Прагнення до щастя – це прагнення прагнень. (Л. Фейербах).

Коли бажане не стає дійсним, доводиться видавать дійсне за бажане. (С. Янковський).

Найсмішніше бажання – це прагнення подобатися всім. (И. В. Гете).

Немає нічого, на що б не наважилася уява людини. (Лукрецій).

Те, чого хочеться, завжди здається необхідним. (М. Ебнер-Ешенбах).

Якщо немає того, чого ми бажаємо, потрібно бажати те, що є. (Аль-Кінді).

Батьки менше всього вибачають дітям ті вади, які самі ж їм прищепили. (Ф. Шіллер).

Роз'язати війну можуть і боягузи, а боротися з її небезпеками доводиться сміливим. (Тацит).

Коли тобі що-небудь втвокмачать в голову, починаєш брехати самому собі. Кажеш, що всі інші неправі, а ти правий. (Р. Бредбері).


**Марія
КУЧЕРЕНКО**
НІЧНІ ГОЛОСИ

І здається, усе віддаєши,
щоб на хвилю лиш стримати,
ці сухі, шелесткі голоси,
що в чужі заблукали часи,
їх потік невістимий.
А чи вже й не потік, а ріка
із живих і пульсуючих течій,
що пливе у тобі і ляка,
так, неначе і справді рука
вже черпнула глуху порожнечу.
Хто ж тебе на цю згубу прирік?
Нашо випустив з простору ночі
ці чужі голоси,
цей потік,
що пливе із небесних засік
і шепоче до тебе...
Аби слух подолав той розрив
і у шепотах ночі магічних
Голос твій розпізнає зумів.
О, як він на твій голос летів,
Обминаючи вічність!
Що спіймав, то одразу й втрачав,
Аби згодом вернути луною,
Шерхом тіней тремткіх, тремом трав,
До щок притискав і благав:

БУДЬ ЗІ МНОЮ...
А як слух розбивався об ніч,
мов метелик останній об рами, –
по той жаль,
по той сум,
по-той-біч,
я насліп летіла навстріч
і ловила твій голос губами,
ніби подих...
Між років і днів,
вже не знаючи більше спокою,
чула тільки благаланий надрив,
хоч той голос лише шелестів:
БУДЬ ЗІ МНОЮ.
І сніги, що, здавалось, ось-ось
пропливуть вже крізь контури тіла,
і мороз претоних суголось,
і усе, що було й не збулось, –
в ніч ото шелестіло
ТА К,
що шерх золотий перебіг
в райських всніжених кущах.
Перебіг, але ж ні, не затих...:
Ти не зінав, звідки знати ти міг,
Що луна невмироща.

Київ

Золотий фонд української естради

Десятки розповідей про композиторів, поетів, співаків, ансамблі, популярні в минулі десятиліття й сьогодні. Тексти багатьох улюблених пісень, аудіо- та відеозаписи. Все це – на чудовому сайті <http://www.uaestrada.org> – «Українська естрада», який усіляко рекомендуюмо читачам. Саме з цього сайту пропоновані матеріали.

Олександр Білаш

Композитор Олександр Білаш (1931 – 2003) народився у містечку Градицьк, що на Полтавщині. Ази професійної музичної освіти 16-річний О. Білаш отримав у Київській музичній школі для дорослих. Учителями були земляки-полтавці – композитори-брати Платон і Георгій Майдороди. Потім Олександр вступив у Житомирський музично-го училища, а згодом і до Київської консерваторії.

Серед поетів, на чиї вірші писав пісні Білаш, — А. Малишко, Д. Павличко, Л. Забашта, М. Ткач, І. Драч, М. Стельмах, Є. Гуцало, Б. Олійник. Пісні й солопспіві писалися і на тексти класиків (Т. Шевченко, Л. Українка, І. Франко, О. Олесь, О. Фет, С. Сенені та ін.).

Іншими жанрами, в яких творив композитор, були опера, опера, монопера, музика для дітей. Білаш створив музику до ряду кінофільмів, зокрема: «Катя-Катюша», «Роман і Франческа» (тут звучить популярна пісня «Ввали роси на покоси»), «Сон», «Бур'ян», «Вір», «Небезпечна гастроль».

Відомий і як поет. У період між 1977 та 2001 рр. створив десять поетичних збірок.

Найнаменітішою піснею Білаша є «Два кольори» на вірші Дмитра Павличка, що нарівні з «Піснею про рушник» стала музичною візитною карткою України. А ще – «Ясени», «Сніг на зеленому листі», «Цвітуть осінні тихі небеса», багато інших чудових пісень.

Василь Зінкевич

Зінкевич Василь Іванович (01.05.1945, с. Васильківці Ізяславського району Хмельницької області) – співак, народний артист України (1986), лауреат Національної премії України ім. Т. Шевченка (1994). Закінчив Вижницьке училище декоративно-прикладного мистецтва у Чернівецькій області (1968) та Рівненський інститут культури.

Восени 1968 року Василь Зінкевич запросив до ансамблю «Смерічка» художній керівник Левко Дутковський. Василь працював солістом, і через рік, після приходу в колектив юного співака Назарія Яремчука, вони удох склали зоряній дует, який у майбутньому приніс ВІА «Смерічка» феноменальну популярність. У 1971 році солісти ансамблю Василь Зінкевич, Назарій Яремчук і молодий композитор Володимир Івасюк узяли участь у підсумковому телеконкурсі «Пісня року» в Москві. Вони успішно виконали пісню «Червона рута», що принесла колosalну популярність автору і молодому колективу «Смерічка».

Багато років у репертуарі Василя Зінкевича звучать такі популярні пісні, як «Балада про малювли», (В. Івасюк – Б. Гура), «Літо пізніх жоржин» (В. Івасюк – Р.



Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І. Поклад – Ю. Рибчинський), «Ясени» (О. Білаш – М. Ткач), «Два кольори» (О. Білаш – Д. Павличко), «Горянка» (М. Мозговий – В. Кудрявцев), «Мій рідний край», «Розквітай любов», «Моя перша любов» (М. Мозговий), «Мамина світлиця» (І. Білоziр – Б. Стельмах), «Море вечорово» (А. Хаммонд – Т. Севернюк), «Забудь печаль» (Л. Затуловський – Т. Севернюк) та інші. Виншли численні альбоми співака.

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І. Поклад – Ю. Рибчинський), «Ясени» (О. Білаш – М. Ткач), «Два кольори» (О. Білаш – Д. Павличко), «Горянка» (М. Мозговий – В. Кудрявцев), «Мій рідний край», «Розквітай любов», «Моя перша любов» (М. Мозговий), «Мамина світлиця» (І. Білоziр – Б. Стельмах), «Море вечорово» (А. Хаммонд – Т. Севернюк), «Забудь печаль» (Л. Затуловський – Т. Севернюк) та інші. Виншли численні альбоми співака.

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І. Поклад – Ю. Рибчинський), «Ясени» (О. Білаш – М. Ткач), «Два кольори» (О. Білаш – Д. Павличко), «Горянка» (М. Мозговий – В. Кудрявцев), «Мій рідний край», «Розквітай любов», «Моя перша любов» (М. Мозговий), «Мамина світлиця» (І. Білоziр – Б. Стельмах), «Море вечорово» (А. Хаммонд – Т. Севернюк), «Забудь печаль» (Л. Затуловський – Т. Севернюк) та інші. Виншли численні альбоми співака.

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І. Поклад – Ю. Рибчинський), «Ясени» (О. Білаш – М. Ткач), «Два кольори» (О. Білаш – Д. Павличко), «Горянка» (М. Мозговий – В. Кудрявцев), «Мій рідний край», «Розквітай любов», «Моя перша любов» (М. Мозговий), «Мамина світлиця» (І. Білоziр – Б. Стельмах), «Море вечорово» (А. Хаммонд – Т. Севернюк), «Забудь печаль» (Л. Затуловський – Т. Севернюк) та інші. Виншли численні альбоми співака.

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І. Поклад – Ю. Рибчинський), «Ясени» (О. Білаш – М. Ткач), «Два кольори» (О. Білаш – Д. Павличко), «Горянка» (М. Мозговий – В. Кудрявцев), «Мій рідний край», «Розквітай любов», «Моя перша любов» (М. Мозговий), «Мамина світлиця» (І. Білоziр – Б. Стельмах), «Море вечорово» (А. Хаммонд – Т. Севернюк), «Забудь печаль» (Л. Затуловський – Т. Севернюк) та інші. Виншли численні альбоми співака.

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І. Поклад – Ю. Рибчинський), «Ясени» (О. Білаш – М. Ткач), «Два кольори» (О. Білаш – Д. Павличко), «Горянка» (М. Мозговий – В. Кудрявцев), «Мій рідний край», «Розквітай любов», «Моя перша любов» (М. Мозговий), «Мамина світлиця» (І. Білоziр – Б. Стельмах), «Море вечорово» (А. Хаммонд – Т. Севернюк), «Забудь печаль» (Л. Затуловський – Т. Севернюк) та інші. Виншли численні альбоми співака.

Сини Василя Івановича Василь та Богдан продовжили шлях батька на естраді, кожен з них став лідером відомих у молодіжному середовищі колективів, відповідно «Тартак» і «Основний показник».

Братунь), «Тече вода», «Скрипка грає» (І.